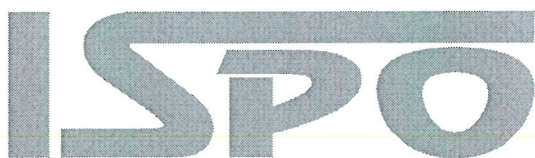


E

		spol. s r. o.		
		inžinierske stavby Slovenská 86. 080 01 Prešov Tel..Fax : 051/74636 95. 74636 99		
VYPRACOVAL	ZOD.PROJEKTANT	HLAVNÝ PROJEKTANT	KONTROLOVAL	PREDSEDA SPOLOČNOSTI
ING.B.LONGAUER	ING.B.LONGAUER	ING.M.DÚBRAVSKÝ	ING.R.HRUBÝ	ING.J.ANTOL
				
KRAJ	PREŠOVSKÝ	DÁTUM		11/2014
OBJEDNÁVATEĽ	OBEC HUNCOVCE	FORMÁT		
STAVBA : Cesta okolo Tatier, úsek k.ú. Kežmarok - Huncovce		STUPEŇ		DSP
		Č. ZÁKAZKY		2323/2014
		MIERKA		
OBJEKT :		Č. PRÍLOHY		Č. SÚPRAVY
E - DOKLADY		E		

DOŠLO DŇA 27-06-2014



spol. s r.o.

inžinierske stavby

Slovenská 86, 080 01 PREŠOV

IČO: 17085501, DIČ: 2020518027, IČ pre DPH: SK 2020518027

OR OS Prešov, Oddiel: Sro, Vložka č.: 262/P zo dňa 13. 12. 1991

☎: 051/74 636 95, fax: 051/74 636 99

e-mail: ispo@ispo.sk

ISPO spol. s r.o., inžinierske stavby	
Podacie číslo: 0627	Číslo spisu: - 3 -07- 2014
Prílohy/listy:	Vybavuje: ME

Telefónica O2 Slovakia, s.r.o.  
Einsteinova 24  
851 01 Bratislava

Vaša značka:

Naša značka:

0627/2014-0411

Vybavuje:

Ing. Čegiň, kl. 53

Prešov dňa:

23. 06. 2014

Vec

**Žiadosť o vyjadrenie k IS**

**Stavba: „Cesta okolo Tatier, úsek k.ú. Kežmarok- Huncovce“, č. z.: 2323**

ISPO spol. s r.o., inžinierske stavby Prešov, spracovateľ projektovej dokumentácie pre predmetnú stavbu, obraciame sa na Vás so žiadosťou o Vaše vyjadrenie a orientačné zakreslenie Vašich podzemných a nadzemných vedení, nachádzajúcich sa v záujmovom území predmetnej stavby. Ak by to bolo možné, prosíme o poskytnutie podzemných a nadzemných vedení v digitálnej forme.

Pri podzemných vedeniach (voda, kanál, plyn) Vás žiadame o uvedenie dimenzie, materiálu a hĺbky uloženia potrubia.

Pri elektrických a oznamovacích vedeniach Vás žiadame o uvedenie označenia vedenia, materiálu a prierezu vodičov jednotlivých vedení.

U podzemných vedení Vás žiadame aj o informácie o umiestnení jednotlivých chráničiek, vrátane ich dimenzií a materiálov.

Ak uvedené územie nepatrí do Vašej správy, prosíme Vás o uvedenie príslušného správcu pre toto územie.

V prípade akýchkoľvek nejasností kontaktujte niektorého z týchto pracovníkov našej spoločnosti: Ing. Peter Čegiň (tel. 051/7463653, e-mail: cegin@ispo.sk), Ing. Karol Vitališ (tel. 051/7463653, e-mail: vitalis@ispo.sk).

Prosíme Vás o skoré vybavenie našej žiadosti.

Ďakujeme a ostávame s pozdravom.

**ISPO** spol. s r.o. 1  
inžinierske stavby  
Slovenská 86, 080 01 PREŠOV  
IČO 17 085 501 DIČ 2020518027  
IČ DPH SK2020518027

Ing. Michal Dúbravský  
konateľ spoločnosti

Príloha: 1 x záujmové územie

**O2 Slovakia, s.r.o.** 2  
V záujmovom území sa nenachádzajú siete, objekty  
alebo zariadenia v správe O2 Slovakia, s.r.o.  
K predloženej projektovej dokumentácii  
nemáme pripomienky  
S vydaním ÚR - SP súhlasíme.  
Toto vyjadrenie má platnosť 1 rok od jeho vydania.  
Dňa: 1. 7. 2014 Podpis:





Podtatranská vodárenská  
prevádzková spoločnosť, a.s.

<b>ISPO spol. s r.o., inžinierske stavby</b>	
Podacie číslo: <i>0629</i>	Číslo spisu: <b>1 0 -07- 2014</b>
Prílohy/listy:	Vybavuje: <i>Mic</i>

**ISPO spol. s r.o.  
inžinierske stavby**

**Slovenská 86**

**080 01 Prešov**

Vaša značka  
0629/2014-0413

Naša značka  
7343/2014  
*7 909/2014*

Vybavuje		V Poprade
Novoroľníková	052/7873245	07.07.2014
Vaculík	052/4522676	
Bukovina	052/7873172	
Novák	052/4685226	

VEC:

**„Cesta okolo Tatier, úsek k.ú. Kežmarok - Huncovce“ – vyjadrenie k existencii sietí**

Listom zo dňa 27.06.2014 ste nás požiadali o vyjadrenie k stavbe : “ Cesta okolo Tatier, úsek k.ú. Kežmarok - Huncovce“ podľa doloženej situácie.

### **V y j a d r e n i e:**

Vo Vami zakreslenej záujmovej lokalite (podľa priloženej situácie) sa nachádzajú vodovodné a kanalizačné siete v správe PVPS, a.s. Poprad. Vodovodné siete v správe PVPS, a.s. Poprad sme Vám informatívne zakreslili do situácie z GIS-u zelenou a ružovou farbou, kanalizačné vedenia červenou farbou.

Pred začatím prác požadujeme vytýčenie sietí v správe PVPS, a.s. Poprad. Vytýčenie vodovodných sietí Vám na základe objednávky a telefonického dohovoru s p. Pitoňákom J.ml./7873180 (v pracovných dňoch od 7,00 -7,30 hod.), budú realizovať pracovníci PVPS, a.s. Poprad, kanalizačné vedenia p.Novák.

Pri križovaní cesty s vedením vodovodu a kanalizácie požadujeme vodovodné potrubia dodatočne uložiť do chráničky, dodržať kryciu vrstvu podľa STN 736005 a výkopové práce realizovať ručne. Pri budovaní cesty žiadame vyzdvihnúť do navrhovanej nivelety cesty vodovodné a kanalizačné poklop (armatúry), ktoré sa na mieste projektovanej stavby nachádzajú. V prípade, že na mieste projektovanej stavby sa nachádzajú nadzemné hydranty, tieto požadujeme preložiť mimo trasy projektovanej stavby. Preložky nadzemných hydrantov budú realizovať pracovníci PVPS a.s. Poprad na náklady investora stavby podľa Z.č. 442/2002, § 19 čl. 6.

Požadujeme nahlásiť správcovi začatie výkopových prác 7 dní pred realizáciou prác.

Materiál a dimenzie jednotlivých podzemných vedení sú zakreslené v nami dodaných situáciách. Hĺbku uloženia podzemných vedení Vám môže zamerať náš pracovník pri vytyčovaní vedení v správe PVPS a.s. Poprad. Informácie o dimenziách chráničiek žiaľ nevieme poskytnúť nakoľko vodovody a kanalizácie nebudovala PVPS a.s., ale sme ich prevzali do správy od jednotlivých obecných (mestských) úradov bez kompletnej projektovej dokumentácie.

Podtatranská vodárenská prevádzková spoločnosť, a. s.

Hraničná 662/17, 058 89 Poprad

Call centrum 0850 111 800,

info@pvpsas.sk,

www.pvpsas.sk

IČ DPH: SK2021918459, IČO 36 500 968. Zapsané v obchodnom registri Okresného súdu Prešov, oddiel: Sa. Vložka číslo: 1030 L/P

Bankové spojenie: VUB, a. s. Bratislava, č. ú. 1930769056/0200

člen skupiny



S požiadavkou zaslania situácie v digitálnej /vektorovej/ podobe alebo napálené na CD sa obráťte na vedúcu oddelenia GIS-u, Ing. Kováčovú zodpovednú za tieto práce, ktoré vykonávajú a zasielajú na základe dohodnutého cenníka.

Pri kolaudácii stavby požadujeme prítomnosť jednotlivých správcov sietí ku kontrole dodržania podmienok daných vo vyjadrení s odovzdaním porealizačného zamerania realizovaných stavieb pri styku s verejným vodovodom a kanalizáciou (zameranie uzáverov, hydrantov, AŠ, prípojkových uzáverov).

V prípade nejasností a pri obnaužení vodovodných a kanalizačných sietí v správe PVPS, a.s. Poprad sa obráťte na správcu vodovodu p. Bukovinu (Huncovce), p. Vaculíka (Kežmarok) a správcu kanalizácie p. Nováka.

Podtatranská vodárenská  
prevádzková spoločnosť, a.s.  
Hraničná 662/17, 058 89 Poprad  
ČO: 36500968, IČ DPH: SK2021918459

*Ing. Robert Tencer*

Ing. Robert T e n c e r  
generálny riaditeľ PVPS, a.s. Poprad

Na vedomie:    vybavujúci  
                      podateľňa, 400.51  
Príloha:         situácia z GIS-u – 3x

● Podtatranská vodárenská prevádzková spoločnosť, a. s.

Hraničná 662/17, 058 89 Poprad

Call centrum 0850 111 800, info@pvpsas.sk, www.pvpsas.sk

IČ DPH SK2021918459, IČO 36 500 968, Zapsané v obchodnom registri Okresného súdu Prešov, oddiel Sa, Vložka číslo 1030 1/P

Bankové spojenie: ÚB, a. s. Bratislava, č. ú. 1930769056/0200

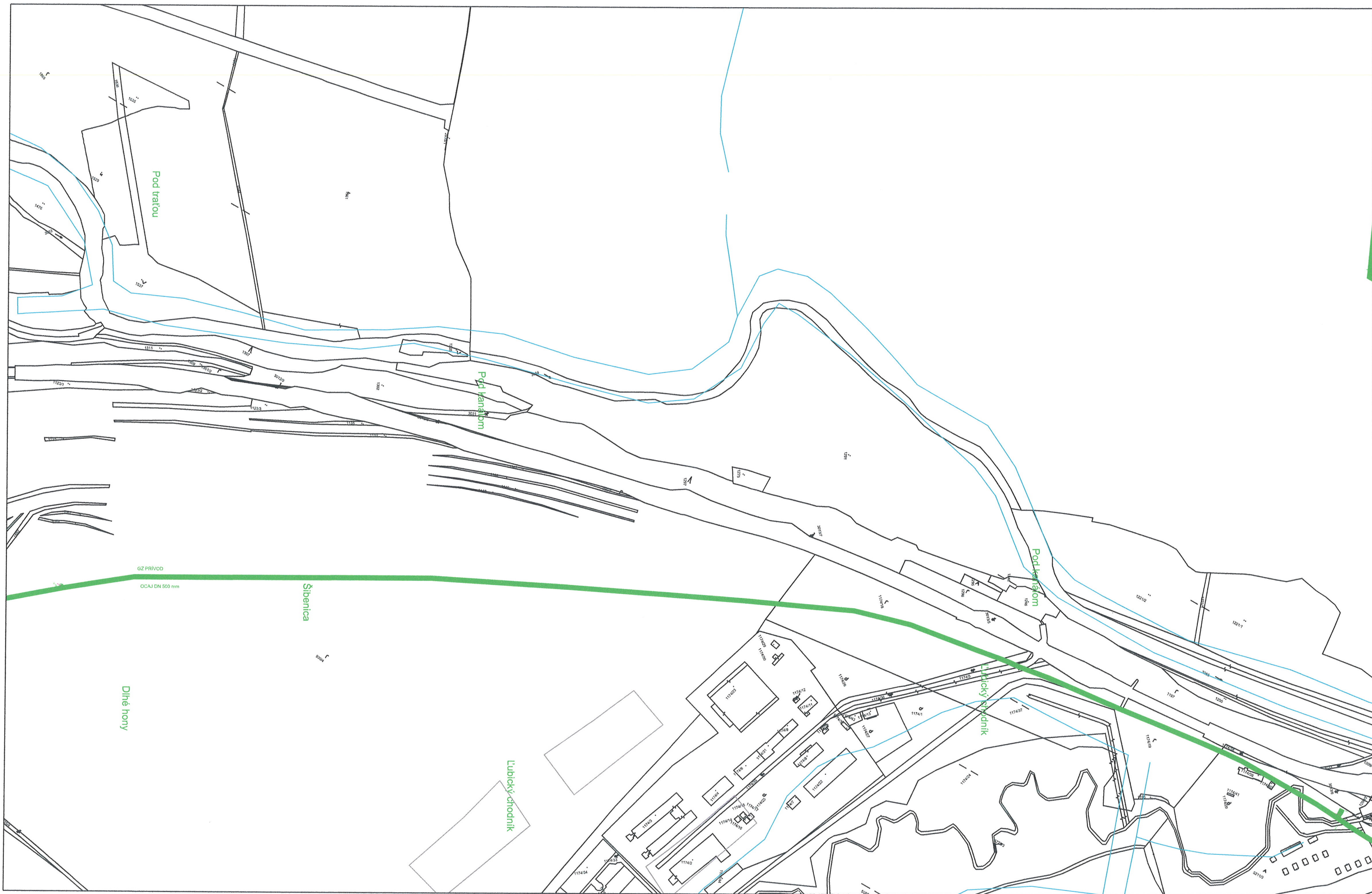
člen skupiny



















**SLOVENSKÝ  
VODOHOSPODÁRSKY  
PODNIK, štátny podnik**  
Radničné námestie 8  
969 55 Banská Štiavnica

Odštepny závod Košice  
Správa povodia Dunajca a Popradu  
Levočská 852/31  
058 01 Poprad

ISPO spol. s r.o., inžinierske stavby	
Prílohy číslo: 0632	Číslo spisu: 10 -07- 2014
Prílohy/listy:	Vybavuje: ME

ISPO spol. s r. o.  
Inžinierske stavby  
Slovenská 86  
080 01 Prešov

Váš list číslo/zo dňa

Naše číslo

Vybavuje/linka

Poprad

12970/43213/14-Šs

Šoltys: 052/7880134

03.07.2014

12645/2014

**Vec**

IS - Cesta okolo Tatier, úsek k. ú. Kežmarok - Huncovce – stanovisko

Ako spracovateľ projektovej dokumentácie stavby „Cesta okolo Tatier, úsek k. ú. Kežmarok - Huncovce“ ste nás požiadali o vyjadrenie a orientačne zakreslenie podzemných a nadzemných vedení nachádzajúcich sa v záujmovom území.

Naša organizácia ako správca vodných tokov, v záujmovom území nie je vlastníkom žiadnych podzemných a nadzemných vedení a zariadení. V záujmovom území pretekajú vodné toky - Stránsky potok, Slavkovský jarok, rieka Poprad a derivačný kanál k MVE, ktoré sú v našej správe (označené v prílohe).

Z hľadiska záujmov našej organizácie, ako správca povodia rieky Poprad, v zmysle ustanovení Zákona č. 364/2004 Z. z., o vodách v znení neskorších predpisov, ako aj Zákona č. 7/2010 Z.z. o ochrane pred povodňami, k uvedenému zaujímame toto

**stanovisko:**

- akýkoľvek zásah do vodného toku jeho križovanie resp. súbeh objektov s vodným tokom je potrebné vopred odsúhlasiť s našou organizáciou

Toto stanovisko má platnosť po dobu dvoch rokov a nenahrádza vyjadrenie orgánu štátnej vodnej správy.

S pozdravom

Príloha: 1x situácia

Co: 43213, 43SPIS

SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY PODNIK, š.p.  
Odštepny závod Košice  
Správa Povodia Dunajca a Popradu  
Levočská 852/31  
058 01 Poprad

Ing. Ladislav Bojko  
riadiť správy povodia

Obchodný register:  
Okresný súd Banská Bystrica  
Oddiel: Pš, Vložka č.: 713/S  
Obchodný register (OZ):  
Okresný súd Košice I  
Oddiel: Po, Vložka č.: 266/V

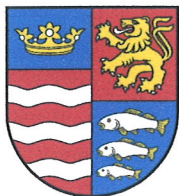
Bankové spojenie:  
VÚB, a. s.  
pobočka Košice  
2960098059/0200  
BIC SUBASKBX  
IBAN SK68 0200 0000 0029 6009 8059

IČO: 36022047  
Identifikačné číslo  
OZ Košice: 3602204704  
DIČ: 2020066213  
IČ DPH: SK2020066213

Úsek:  
riadiť správy povodia  
dispečing  
ústredňa

Telefón: 052/772 29 85 052/788 20 31  
052/788 01 14 052/774 28 85  
052/788 01 20

E-mail:  
poprad@svp.sk  
dispecing.pp@svp.sk



**SPRÁVA A ÚDRŽBA CIEST  
PREŠOVSKÉHO SAMOSPRÁVNEHO KRAJA**

*Jesenná 14, 080 01 Prešov*

<b>ISPO spol. s r.o., inžinierske stavby</b>	
Podacie číslo: <i>0631</i>	Číslo spisu: <b>11-07-2014</b>
Prílohy/listy:	Vybavuje: <i>Ne</i>

ISPO spol. s r.o.  
Slovenská 86  
080 01 Prešov

Váš list číslo/zo dňa  
0631/2014-0415 / 23.6.2014

Naše číslo  
726/2014

Vybavuje/linka  
Plučinský /052-7724070 kl.215

Poprad  
8.7.2014

**VEC: Žiadosť o vyjadrenie k IS**

**Stavba: „Cesta okolo Tatier, úsek k.ú. Kežmarok – Huncovce“, č.z.: 2323 - stanovisko**

Správa a údržba ciest PSK ako správca ciest II. a III. tried obdržala Vašu žiadosť o vyjadrenie a orientačné zakreslenie podzemných a nadzemných vedení nachádzajúcich sa v záujmovom území stavby: „Cesta okolo Tatier, úsek k.ú. Kežmarok – Huncovce“. K Vašej žiadosti dávame nasledovné stanovisko:

Správa a údržba ciest PSK sa k uvedenej stavbe vyjadrila vo svojom stanovisku č.j. 1007/330/2009 zo dňa 12.3.2009. Toto stanovisko ostáva v platnosti a tvorí prílohu listu.

V záujmovom území stavby nie sme správcom žiadnych podzemných inžinierskych sietí.

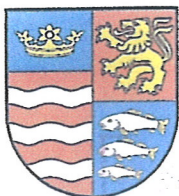
S pozdravom

SPRÁVA A ÚDRŽBA CIEST  
PREŠOVSKÉHO SAMOSPRÁVNEHO KRAJA  
OBLASŤ POPRAD -14-  
KUKLIČINOVA 20, 088 01 POPRAD

*[Signature]*  
Ing. Marián Barilla  
riaditeľ SÚC PSK oblasť Poprad

Príloha: vyjadrenie č.j.1007/330/2009





# SPRÁVA A ÚDRŽBA CIEST PREŠOVSKÉHO SAMOSPRÁVNEHO KRAJA

Jesenná 14, 080 01 Prešov

ISPO spol. s r.o.  
Slovenská 86  
080 01 Prešov

Váš list číslo/zo dňa  
0296/2009-0204 / 9.3.2009

Naše číslo  
1007/330/2009

Vybavuje/linka  
Plučinský /052-7724070 kl.215

Prešov  
12.3.2009

**VEC: Cesta okolo Tatier, úsek k.ú. Kežmarok – Huncovce, č.zák.: 2323/2008 - stanovisko**

Listom č.j. 0296/2009-0204 zo dňa 9.3.2009 ste nás požiadali o vyjadrenie k stavbe: „Cesta okolo Tatier, úsek k.ú. Kežmarok – Huncovce“ pre územné rozhodnutie a zakreslenie vedení v našej správe do predloženej mapy. Správa a údržba ciest PSK ako správca ciest II. a III. tried dáva k Vašej žiadosti nasledovné stanovisko:

Z predloženého mapového podkladu je zrejmé, že dôjde ku križovaniu trasy „Cesty okolo Tatier“ s cestou III/067023. Správa a údržba ciest PSK **súhlasí** s vedením trasy podľa predloženého návrhu a do ďalšieho stupňa PD žiada zapracovať nasledovné:

- Pri dotyku s cestou III/067023 vylúčiť akýkoľvek zásah do spevnenej časti vozovky tejto cesty.
- Napojením „Cesty okolo Tatier“ na cestu III/067023 nesmie dôjsť k zhoršeniu stavebno-technického stavu ani odvodňovacích pomerov cesty III/067023.
- Počas realizácie stavebných prác nesmie byť na vozovke cesty III/067023 skladovaný žiaden materiál.
- Pred napojením na cestu III. triedy musia byť cyklisti upozornení na to, že budú prechádzať cez cestu pre motorové vozidlá. Preto by bolo vhodné okrem zvislého dopravného značenia pred napojenia na cestu zabudovať prvky upokojenia dopravy (pričné prahy pre spomaľovanie)
- Na križovanie cesty s cyklistickou trasou musia byť upozornení aj vodiči motorových vozidiel. Značky na ceste III/067023 budú základného rozmeru vyhotovené z pozinkovaného plechu s falcom, osadené každá na dvoch oceľových pozinkovaných trubkách Ø 60 mm.

V predloženom mapovom podklade je cesta I. triedy vyznačená **červenou farbou**, správcom je Slovenská správa ciest IVSC, Kasárenské nám. 4, 040 01 Košice a cesty III. triedy **žltou farbou**, správcom je Správa a údržba ciest Prešovského samosprávneho kraja, Jesenná 14, 080 01 Prešov.

S pozdravom

Ing. Vladimír Kozák  
riaditeľ

SPRÁVA A ÚDRŽBA CIEST  
PREŠOVSKÉHO SAMOSPRÁVNEHO KRAJA  
Jesenná 14, 080 01 PREŠOV



Akciová spoločnosť je zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava 1, oddiel SA, vložka číslo 3481/B

<b>ISPO spol. s r.o.,</b> <b>Inžinierske stavby</b>	
Podacie číslo: <b>0624</b>	Číslo spisu: <b>14 -07- 2014</b>
Prílohy/listy:	Vybavuje: <i>[signature]</i>
Váš list číslo / zo dňa <i>7E</i>	

**ISPO s.r.o.**

**Slovenská č. 86**

**080 01 Prešov**

Náše číslo	Vybavuje / linka	Poprad
TD/39699/PP/Hn/2014	Hyben V. 052/6265111	03.07.2014

Vec

**Kežmarok – Huncovce „Cesta okolo Tatier“, č.z.: 2323 - vyjadrenie k existencií plyn. zariadení.**

Na základe Vašej žiadosti sme Vám vytlačili situáciu s našimi VTL, STL plynovodmi s prípojkami, regulačnou stanicou plynu (RS), ktoré sú v správe SPP – distribúcia a.s.

- v uvedenej lokalite sa naše plynárenské zariadenia nachádzajú, a zasahujú do Vášho vyznačeného záujmového pásma.

Presné vytýčenie plynárenských sietí Vám zabezpečí p. Dagmar Riboňová (+421 41 626 5598).

Žiadosť o vytýčenie žiadame doručiť spolu s objednávkou minimálne 3 dni pred požadovaným termínom vytýčenia.

**Požadujeme pred vytýčením poskytnúť pracovníkom SPP – distribúcia a. s. naše vyjadrenie spolu s opečiatkovanou situáciou.**

- žiadame rešpektovať STN EN 1594, STN 38 6417, STN 73 6005, TPP 702 01, TPP 702 02, § 79 a § 80 energetického zákona č. 251/2012 Z. z. (Ochranné, bezpečnostné pásma).

Ďalší stupeň projektovej dokumentácie výstavby cesty so zapracovaním našich plyn. rozvodov pre územné a stavebné povolenie žiadame zaslať na opätovné odsúhlasenie.

Súčasťou tohto vyjadrenia je nami opečiatkovaná naša vytlačená situácia v mierke 1 : 12 000 . Toto vyjadrenie stráca platnosť po 24. mesiacoch odo dňa vydania.

**S p o z d r a v o m**

**SPP – distribúcia, a.s.**  
Mlynské nivy 44/b  
825 11 Bratislava 26  
IČO: 35910739  
- 459 -

**Vladimír Hyben**  
**technik technickej dokumentácie**

Prílohy: 1 x naša vytlačená situácia v mierke 1 : 12 000

**Kontaktná adresa**

**SPP – Distribúcia, a.s.**  
**stredisko TD**  
**Kežmarská č. 3524/9**  
**058 01 Poprad**

Telefón: 055 649 1111

Číslo účtu: 2627712668/1100

IČO: 35 910 739

Fax:

Banka: Tatra Banka

IČ DPH: SK2021931109

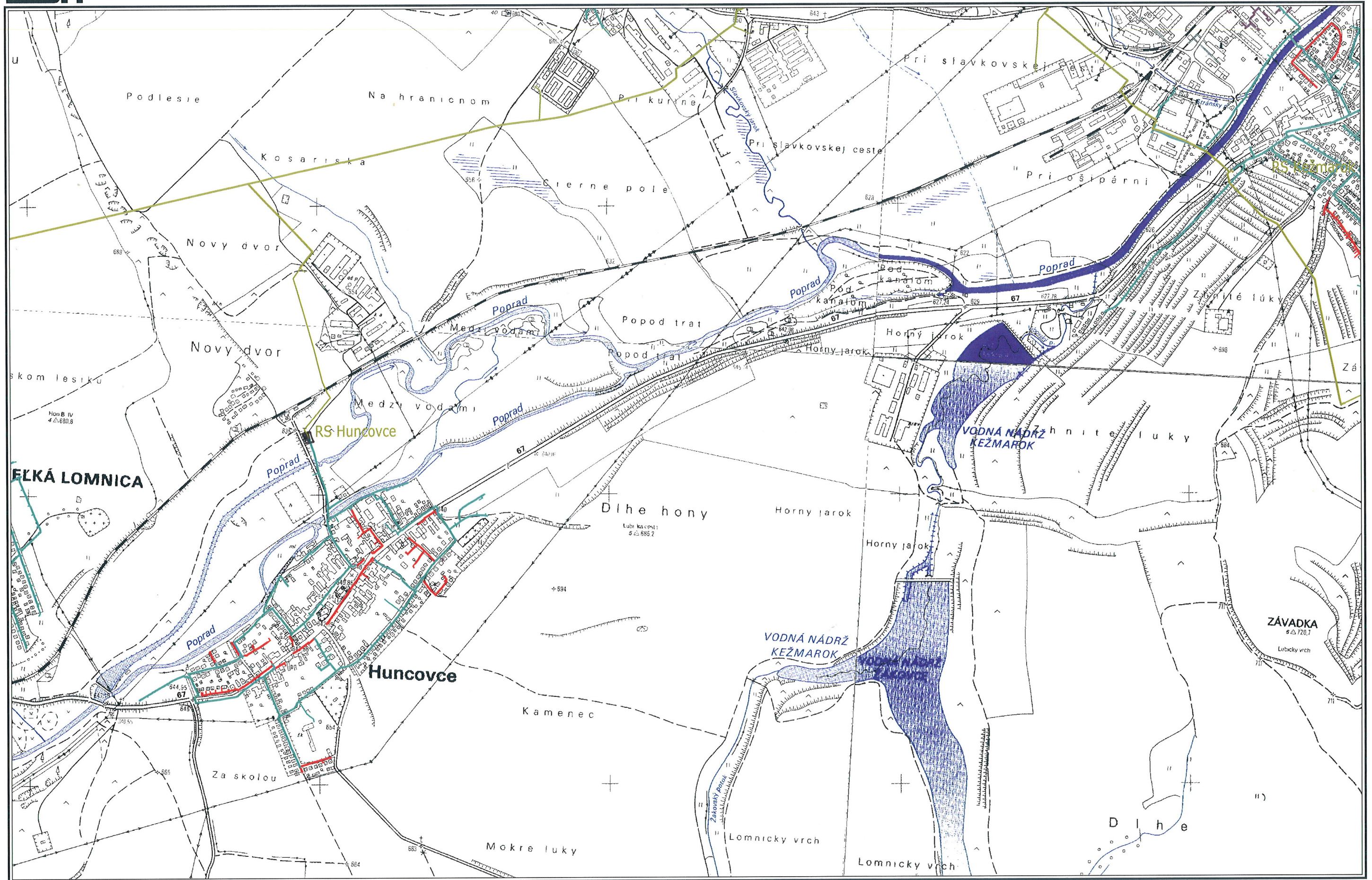
DIČ: 2021931109



# Kežmarok-Huncovce-cesta okolo Tatier

príloha k vyjadreniu TD/39699/PP/Hn/2014

Distribúcia **SPP**



Dátum: 03.07.2014

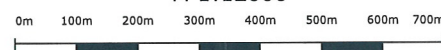
Vytvoril: hybenv

— VTC PLYNOVODY

— STC PLYNOVODY

— VTC PLYNOVODY

M 1:12000



Použitie v súlade s internými predpismi.

© SPP, a.s.





Váš list číslo/ zo dňa: /27.06.2014  
Naše číslo: 9311PP/2014/An  
Vybavuje: Roman Andraško  
Telefón/ E-mail: 055/610 2286 / andrasko\_roman@vsds.sk  
Miesto/ Dátum: Košice/15.07.2014

ISPO spol. s r.o., inžinierske stavby	
Podacie číslo: <b>18 -07- 2014</b>	Číslo spisu:
Prílohy/listy:	Vybavuje:

ISPO spol. s r.o.  
Slovenská 86  
080 01 Prešov

**Vec: Vyjadrenie prevádzkovateľa distribučnej sústavy VSD, a.s. k existencii sieti.**

LIST NENAHRÁDZA VYJADRENIE K PROJEKTOVEJ DOKUMENTÁCII.

Vážené dámy, vážení páni.

Dostali sme „Žiadosť o vyjadrenie k existencii sietí“ pre stavbu „Cesta okolo Tatier, úsek k.ú. Kežmarok – Huncovce, č.z.: 2323“ v záujmovej oblasti vyznačenej v zaslaných mapových podkladoch.

Upozorňujeme Vás, že v záujmovej oblasti vyznačenej v zaslaných mapových podkladoch sa nachádzajú nadzemné NN, VN (do 35kV) rozvody, ktoré si môžete lokalizovať na mieste.

Zároveň upozorňujeme na existenciu podzemných rozvodov a elektrické stanice (trafostanica - TS).

Upozornenie na ochranné pásma v zmysle § 43 zákona 251/2012 Z.z.:

(1) Na ochranu zariadení sústavy sa zriaďujú ochranné pásma. Ochranné pásmo je priestor v bezprostrednej blízkosti zariadenia sústavy, ktorý je určený na zabezpečenie spoľahlivej a plynulej prevádzky a na zabezpečenie ochrany života a zdravia osôb a majetku.

(2) Ochranné pásmo vonkajšieho nadzemného elektrického vedenia je vymedzené zvislými rovinami po oboch stranách vedenia vo vodorovnej vzdialenosti meranej kolmo na vedenie od krajného vodiča. Vzdialenosť obidvoch rovín od krajných vodičov je pri napätí

a) od 1 kV do 35 kV vrátane

1. pre vodiče bez izolácie 10 m; v súvislých lesných priesekoch 7 m,
2. pre vodiče so základnou izoláciou 4m; v súvislých lesných priesekoch 2 m,
3. pre zavesené káblové vedenie 1 m,

b) od 35 kV do 110 kV vrátane 15 m,

(4) V ochrannom pásme vonkajšieho nadzemného elektrického vedenia a pod elektrickým vedením je okrem prípadov podľa odseku 14 zakázané

- a) zriaďovať stavby, konštrukcie a skládky,
- b) vysádzať a pestovať trvalé porasty s výškou presahujúcou 3 m,
- c) vysádzať a pestovať trvalé porasty s výškou presahujúcou 3m vo vzdialenosti do 2m od krajného vodiča vzdušného vedenia s jednoduchou izoláciou,
- d) uskladňovať ľahko horľavé alebo výbušné látky,
- e) vykonávať činnosti ohrozujúce bezpečnosť osôb a majetku,
- f) vykonávať činnosti ohrozujúce elektrické vedenie a bezpečnosť a spoľahlivosť prevádzky sústavy.

#### Kontakty

T Linka VSD:  
0850 123 312  
E info@vsds.sk  
I www.vsds.sk  
F +421 55 610-6516

Poruchová linka VSD:  
0800 123 332

#### Adresa pre písomný kontakt:

Východoslovenská  
distribučná, a.s.,  
Mlynská 31, 042 91 Košice,  
Slovenská republika

Spoločnosť je zapísaná v Obchodnom  
registri Okresného súdu Košice I,  
oddiel Sa, vložka 1411/V  
IČO: 36 599 361 | DIČ: 2022082997  
IČ DPH: SK2022082997  
Bankové spojenie: Citibank Europe plc,  
pobočka zahraničnej banky,  
č. ú.: 2008480108/8130  
IBAN: SK07 8130 0000 0020 0848 0108  
BIC: CITI SK BA

(5) Vysádzať a pestovať trvalé porasty s výškou presahujúcou 3 m vo vzdialenosti presahujúcej 5 m od krajného vodiča vzdušného vedenia možno len vtedy, ak je zabezpečené, že tieto porasty pri páde nemôžu poškodiť vodiče vzdušného vedenia.

(6) Vlastník nehnuteľnosti je povinný umožniť prevádzkovateľovi vonkajšieho nadzemného elektrického vedenia prístup a prístup k vedeniu a na ten účel umožniť prevádzkovateľovi vonkajšieho nadzemného elektrického vedenia udržiavať priestor pod vedením a voľný pruh pozemkov (bezlesie) so šírkou 4 m po oboch stranách vonkajšieho nadzemného elektrického vedenia. Táto vzdialenosť sa vymedzuje od dotyku kolmice spustenej od krajného vodiča nadzemného elektrického vedenia na vodorovnú rovinu ukotvenia podperného bodu.

V prípade zemných prác v blízkosti nadzemného vedenia žiadame, aby nebola porušená stabilita podperných bodov a taktiež aby nebola porušená uzemňovacia sústava elektrického vedenia. Pri prácach v blízkosti vedenia žiadame dodržať bezpečné vzdialenosti podľa platných STN.

(7) Ochranné pásmo vonkajšieho podzemného elektrického vedenia je vymedzené zvislými rovinami po oboch stranách krajných káblov vedenia vo vodorovnej vzdialenosti meranej kolmo na toto vedenie od krajného kábla. Táto vzdialenosť je

a) 1 m pri napätí do 110 kV vrátane vedenia riadiacej regulačnej a zabezpečovacej techniky,

(8) V ochrannom pásme vonkajšieho podzemného elektrického vedenia a nad týmto vedením je okrem prípadov podľa odseku 14, zakázané

a) zriaďovať stavby, konštrukcie, skládky, vysádzať trvalé porasty a používať osobitne ťažké mechanizmy,

b) vykonávať bez predchádzajúceho súhlasu prevádzkovateľa elektrického vedenia zemné práce a iné činnosti, ktoré by mohli ohroziť elektrické vedenie, spoľahlivosť a bezpečnosť prevádzky, prípadne sťažiť prístup k elektrickému vedeniu.

S plánovanými zemnými prácami v blízkosti podzemných vedení súhlasíme, žiadame však dodržať nasledovné podmienky.

1. Pred začatím zemných prác si objednajme vytýčenie káblov zaslaním objednávky a mapového podkladu na e-mailovú adresu [sarissky\\_jozef@vsds.sk](mailto:sarissky_jozef@vsds.sk). Kontakt: 055 610 2138, 0905 475 515 - Ing. Jozef Šarišský alebo 0907 901 007 – Zoltán Harsányi.
2. V prípade, že bude križované naše podzemné vedenie, alebo dôjde ku súbehu plánovaného výkopu s ním, je bezpodmienečne nutné zaistiť naše vedenie proti vzniku previsu.
3. Odkryté vedenie musí byť chránené proti mechanickému poškodeniu.
4. Pri križovaní, resp. súbehu nášho vedenia s novo ukladateľmi inžinierskymi sieťami musia byť dodržané minimálne vzdialenosti stanovené v STN 73 6005 Zmena a) tab. 1,2.
5. Pred zasypaním odkrytého kábla Východoslovenskej distribučnej a.s. žiadame, aby bol prizvaný zástupca našej spoločnosti kvôli kontrole nepoškodenosti vedenia.
6. Zástupcu našej spoločnosti žiadame kontaktovať minimálne 2 pracovné dni pred zasypaním odkrytého kábla.  
Kontakt na zástupcu našej spoločnosti: 055/610 2712.
7. Pri zmene kategórie priestoru (povrchu) nad jestvujúcimi NN a VN podzemnými vedeniami v zmysle STN 73 6005 (chodník, vozovka, voľný terén) je potrebné na náklady stavebníka doplniť podľa potreby ochranu el. káblov proti ich mechanickému poškodeniu v súlade s normami STN 34 1050, STN 33 2000-5-52 a 73 6005.

(9) Ochranné pásmo elektrickej stanice

a) vonkajšieho vyhotovenia s napätím 110 kV a viac je vymedzené zvislými rovinami, ktoré sú vedené vo vodorovnej vzdialenosti 30 m kolmo na oplotenie alebo na hranicu objektu elektrickej stanice,





b) vonkajšieho vyhotovenia s napätím do 110 kV je vymedzené zvislými rovinami, ktoré sú vedené vo vodorovnej vzdialenosti 10m kolmo na oplotenie alebo na hranicu objektu elektrickej stanice,

c) s vnútorným vyhotovením je vymedzené oplotením alebo obostavanou hranicou objektu elektrickej stanice, pričom musí byť zabezpečený prístup do elektrickej stanice na výmenu technologických zariadení

(10) V ochrannom pásme elektrickej stanice vymedzenej v odseku 9 písm. a) a b) je zakázané vykonávať činnosti, pri ktorých je ohrozená bezpečnosť osôb, majetku a spoľahlivosť a bezpečnosť prevádzky elektrickej stanice.

Ďalej Vás upozorňujeme, že môže dôjsť k styku s elektroenergetickými zariadeniami, ktoré nie sú v majetku VSD, a.s., prostredníctvom, ktorých sú napájaní odberatelia elektrickej energie. Ich priebehy neevidujeme.

**Vyjadrenie platí šesť mesiacov, pričom aj pred uplynutím tejto lehoty stráca platnosť v prípade zmeny údajov, na základe ktorých bolo vydané.**

S pozdravom

Roman Andraško  
technik NN - Distribučné služby

Východoslovenská distribučná, a.s.

Košice

-38-

Prílohy: 1x vektorová katastrálna mapa zaslaná v digitálnej forme na email: cegin@ispo.sk

Na Vedomie: An

## Obec Huncovce

Obecný úrad v Huncovciach, Hlavná 29, 059 92 Huncovce  
tel.: 052/4680 431-4, fax: 052/4680 435, e-mail: huncovce@huncovce.sk

ISPO spol. s r.o., inžinierske stavby  
Slovenská 86  
080 01 P r e š o v

Vaša značka:  
0633/2014-0417

Naša značka:  
129/2014

Vybavuje:  
Ing. J. Majerčák

V Huncovciach  
16.7.2014

Vec :

„Cesta okolo Tatier, úsek Kežmarok - Huncovce“  
– vyjadrenie k IS stavby.

Navrhovaná trasa cyklocesty vedie celým katastrom obce Huncovce po brehu rieky Poprad. Toto riešenie je veľmi výhodné a nekoliduje s ďalšími aktivitami ani záujmami obce a je plne v súlade s ÚPN-O Huncovce schváleným 28.6.2013.

V záujmovom území stavby sa v majetku a v správe obce Huncovce nachádza podzemné vedenie splaškovej kanalizácie – ul. Alejová, prechádzajúce kolmo umelým kanálom rieky Poprad do objektu ČOV. Jedná sa o potrubie z korugovaných PVC rúr DN 300 v hĺbke cca 1,60 – 2,50 m.

V nespevnenej časti miestnej komunikácie smerujúcej do objektu ČOV na ul. Športovej sa nachádza podzemné vedenie el. rozvodov NN prípojky pre objekt ČOV a káblové vedenie verejného osvetlenia v hĺbke cca 0,80 m a NN prípojky k halovým objektom za futbalovým ihriskom v tej istej hĺbke. Splašková kanalizácia v správe obce sa nachádza aj v miestnej komunikácii na ul. Tatranskej.

V stavbou dotknutom úseku obce sa ďalšie podzemné či nadzemné vedenia vo vlastníctve či správe obce nenachádzajú.

S úctou.

ISPO spol. s r.o., Inžinierske stavby	
Podacie číslo: <b>21-07-2014</b>	Číslo spisu:
Prílohy/listy:	Vybavuje: MK



OBEC  
HUNCOVCE

Ing. Jozef Majerčák  
starosta obce

### Príloha:

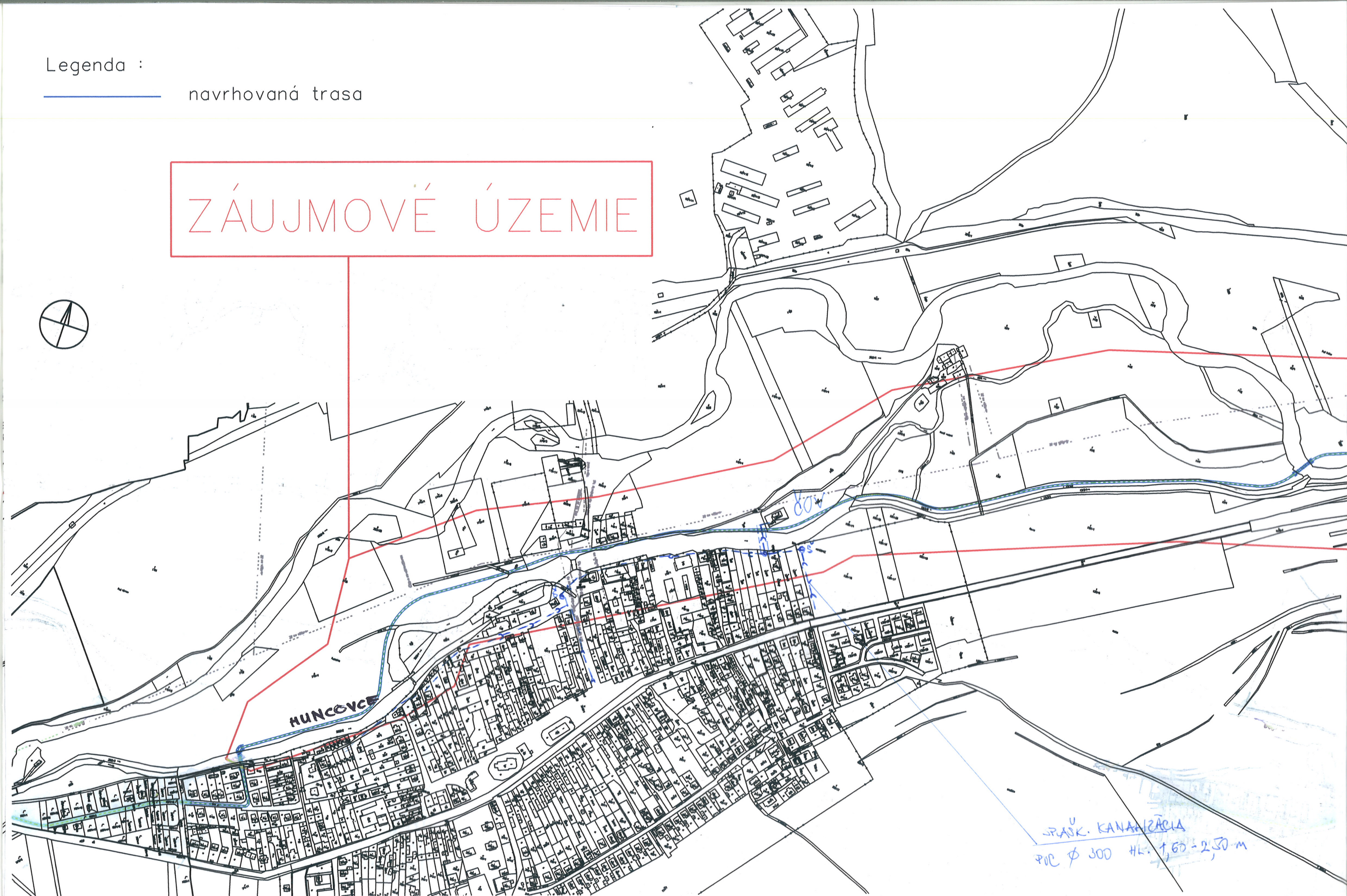
- 1 x situácia záujmového územia s vyznačením trasy



Legenda :

navrhovaná trasa

ZÁUJMOVÉ ÚZEMIE



SPÁJK. KANALIZÁCIA  
RÚR Ø 300 HL. 1,60 - 2,50 m



MINISTERSTVO OBRANY SR  
Agentúra správy majetku  
Detašované pracovisko Východ  
Komenského 39/A  
04001 Košice

ISPO spol. s r.o., inžinierske stavby	
Podacia číslo: 0628	Číslo spisu: 25 -08- 2014
Prílohy/listy:	Vybavuje: Mc

Bratislava, 21. augusta, 2014

ISPO, s.r.o.  
Slovenská 86  
080 01 PREŠOV

Vaše č./ zo dňa:  
0628/2014-0412/ 23.6. 2014

Naše číslo  
ASMdpV-1-616/2014

Vybavuje/linka  
Ing. Bednár/ 0960 515 788

Vec:

„Cesta okolo Tatier, úsek k.ú. Kežmarok-Huncovce“.  
- zaslanie stanoviska

Agentúra správy majetku, Detašované pracovisko Východ, Košice, ako oprávnená odborná zložka Ministerstva obrany SR vydať stanovisko v predmetnej veci, po komplexnom zhodnotení v zmysle zákona č. 319/2002 Z. z. o obrane Slovenskej republiky v znení neskorších zmien a doplnkov a zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku /stavebný zákon/ v znení neskorších zmien a doplnkov

#### s ú h l a s í


s vyššie uvedenou stavebnou akciou podľa predloženej situácie **za dodržania podmienok:**

- v prípade dopravných obmedzení na pozemných komunikáciách (cestách) postupovať v zmysle §7 a §24, ods. e) zákona č.135/1961 Zb. a Vyhlášky FMD č.35/1984, §10, ods.6, písmeno b,
- spracovať plán organizácie dopravy počas realizácie plánovanej stavby s obmedzeniami dopravy v prípade jej záberu do pozemných komunikácií,
- začiatok a koniec plánovaných stavebných prác a dopravných obmedzení oznámiť na Odbor MPP a TDI Úrad logistického zabezpečenia OS SR, Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava, fax: 0960 322 569, e-mail:dicvd@mil.sk.

V riešenom území sa nenachádzajú inžinierske siete vojenskej správy.

Toto stanovisko platí pre všetky ďalšie stupne projektu a pre všetky ďalšie konania v riešenom území. Na jeho základe je možné vydať územné, aj vodohospodárske rozhodnutie a stavebné povolenie. Investor (projektant) je povinný doručiť ho v odpise všetkým ďalším orgánom, organizáciám, ktoré budú na akcii zainteresované.

Ak dôjde k zmenám, alebo ak realizácia stavby nebude začatá do dvoch rokov od vydania stavebného povolenia, je potrebné požiadať o nové záväzné stanovisko.

  
**Ing. Viliam POLAKOVIČ**  
riadiťel

Priloženú situáciu sme si ponechali pre potreby OS SR.



ISPO spol. s r.o., inžinierske stavby	
Podacie číslo: 0637 0882 mg. 1	Číslo spisu: 12 -09- 2014
Prílohy/lísty:	Vybavuje: [signature]

## MESTO KEŽMAROK

Mestský úrad v Kežmarku

Oddelenie územného plánu, životného prostredia a stavebného poriadku

Kežmarok

ISPO s.r.o.  
Slovenská 86  
080 01 Prešov

Váš list značky / zo dňa  
18.08.2014

Naša značka  
ÚPŽPSP/ 4813 - 002/2014

Vybavuje / linka  
OÚPŽPSK/4660120

V Kežmarku dňa  
8.09.2014

VEC:

„Cesta okolo Tatier Kežmarok- Huncovce “ - stanovisko

Mesto Kežmarok , Mestský úrad v Kežmarku, oddelenie v súlade s § 4 odst. 3 písm. d) zákona číslo 369/90 Zb. O obecnom zriadení v znení neskorších predpisov, na základe žiadosti ISPO s.r.o., Prešov o vydanie stanoviska k umiestneniu nadzemných a podzemných vedení na dotknutom území v správe mesta , oznamuje nasledovné :

V záujmovom území stavby „ cesta okolo Tatier- úsek Kežmarok- Huncovce sa nenachádzajú žiadne podzemné a nadzemné vedenia v správe mesta, okrem časti verejného osvetlenia na ulici Nábrežnej a Sihot' v blízkosti lávky cez rieku Poprad .



[signature]  
Ing. Eva Kelbelová  
vedúca oddelenia



# MESTO KEŽMAROK

## Mestský úrad v Kežmarku

ISPO spol. s r.o., inžinierske stavby	
Kežmarok	Číslo spisu: 17 -09- 2014
0882 0637	
Prílohy/listy:	Vybavuje: ME

Oddelenie územného plánu, životného prostredia a stavebného poriadku

ISPO s.r.o.  
Slovenská 86  
080 01 Prešov

Váš list značky / zo dňa  
18.08.2014

ÚPŽPSP/ Naša značka  
4813 - 002/2014

Vybavuje / linka  
OÚPŽPSK/4660120

V Kežmarku dňa  
8.09.2014

VEC:

**„Cesta okolo Tatier Kežmarok- Huncovce“ - stanovisko**

Mesto Kežmarok , Mestský úrad v Kežmarku, oddelenie v súlade s § 4 odst. 3 písm. d) zákona číslo 369/90 Zb. O obecnom zriadení v znení neskorších predpisov, na základe žiadosti ISPO s.r.o., Prešov o vydanie stanoviska k umiestneniu nadzemných a podzemných vedení na dotknutom území v správe mesta , oznamuje nasledovné :

V záujmovom území stavby „ cesta okolo Tatier- úsek Kežmarok- Huncovce sa nenachádzajú žiadne podzemné a nadzemné vedenia v správe mesta, okrem časti verejného osvetlenia na ulici Nábrežnej a Sihot' v blízkosti lávky cez rieku Poprad .



  
**Ing. Eva Kelbelová**  
vedúca oddelenia



Odbor Hydrologické monitorovanie, predpovede a výstrahy, Ďumbierska 26, 041 17 Košice

<b>ISPO spol. s r.o., Inžinierske stavby</b>	
Podacie číslo: <i>0968</i>	Číslo spisu: <b>30 -09- 2014</b>
Prílohy/listy:	Vybavuje: <i>FL</i>

Ispo spol.s r.o.  
Slovenská 86  
080 01 PrešovVáš list číslo/zo dňa  
0968/2014-0659Naše číslo  
305-3427/14/10017Vybavuje/linka  
Ing.B.Síčová / 714Košice  
24.9.2014**Vec**

Hydrologické údaje

Zasielame Vám hydrologické údaje z požadovaného profilu.

Tok : Slavkovský jarok  
Profil : Malý Slavkov pf.č1  
Hydrologické číslo : 3 - 01 - 02 – 061  
Plocha povodia : 12,8 km<sup>2</sup>  
st. v km : 0,0

Maximálne prietoky dosiahnuté alebo prekročené priemerne raz za :

1	5	10	20	50	100	rokov
3	12	16	21	28	35	m <sup>3</sup> .s <sup>-1</sup>

Tok : Poprad  
Profil : Huncovce pf.č.2  
Hydrologické číslo : 3 - 01 - 02 – 060  
Plocha povodia : 416,2 km<sup>2</sup>  
st. v km : 105,0

Maximálne prietoky dosiahnuté alebo prekročené priemerne raz za :

1	5	10	20	50	100	rokov
46	116	156	201	279	342	m <sup>3</sup> .s <sup>-1</sup>

Uvedené údaje o prietokoch platia pre prirodzený režim povrchového odtoku a podľa STN 75 1400 ich zaradujeme: profil č.1 do IV. triedy spoľahlivosti a pf.č.2 do II. triedy spoľahlivosti. Za poskytnuté hydrologické údaje Vám fakturujeme 298,60 € a 20% DPH podľa zákona č. 18/1996 a zákona č. 222/2004 Z.z. o DPH. Hydrologické údaje majú platnosť 5 rokov od ich vydania.

**SLOVENSKÝ  
HYDROMETEOROLOGICKÝ ÚSTAV  
REGIONÁLNE STREDISKO  
KOŠICE**  
Ing. Dorothea Simonová  
vedúca odboru  
HMPV Košice

Prílohy : 2x faktúra

Telefón:  
055/ 7961714Fax:  
055/ 6788538IČO: 00 156 884  
DIČ: 2020749852  
IČ DPH: SK 2020749852E-mail:  
beata.sicova@shmu.sk





Podtatranská vodárenská  
prevádzková spoločnosť, a.s.

ISPO spol. s r.o., Inžinierske stavby	
Podacie číslo:	Číslo spisu:
2207	26-11-2014
Prílohy/listy:	Vybavuje:
	BL

ISPO spol. s r.o.  
inžinierske stavby

Slovenská 86

080 01 Prešov

Vaša značka  
1201/2014-0805

Naša značka  
13586/2014  
14 092 / 2014

Vybavuje	Novoročníková	052/7873245	V Poprade
Vaculík		052/4522676	24.11.2014
Bukovina		052/7873172	
Novák		052/4685226	

VEC:

**„Cesta okolo Tatier, úsek k.ú. Kežmarok - Huncovce“ – vyjadrenie pre stavebné povolenie**

Listom zo dňa 12.11.2014 ste nás požiadali o vyjadrenie k stavbe : “ Cesta okolo Tatier, úsek k.ú. Kežmarok - Huncovce” podľa doloženej projektovej dokumentácie.

Začiatok trasy cyklochodníka je situovaný na existujúcej lávke cez rieku Poprad v Kežmarku. Trasa pokračuje po pravostrannej hrádzi rieky Poprad a v km cca 0,252 50 prechádza lávkou ponad Stránsky potok. Cyklochodník pokračuje ďalej po pravostrannej hrádzi až do km cca 1,300, kde hrádza končí . Ďalej je cyklotrasa vedená súbežne s riekou Poprad vo vzdialenosti cca 15m od brehovej čiary. V km 2,097 35 je navrhnutá lávka cez Slavkovský jarok. V km 2,934 20 je navrhnutá lávka cez rieku Poprad, ktorou sa trasa dostáva na vzdušnú pätu pravostrannej hrádze prírodného kanála k MVE a pokračuje až do km cca 3,725, kde je trasa vedená v mieste existujúcej poľnej cesty až k miestnej komunikácii, ul.Železničnej. Po križovaní s ul.Železničnou trasa pokračuje po pravostrannej hrádzi prírodného kanála k MVE až po koniec úseku, kde sa plynulo napája na projektovaný cyklochodník „Veľká Lomnica – cyklotrasa“

Cyklotrasa je navrhnutá ako obojsmerná s cyklistickým pruhom šírky 1,25m. Celková šírka cyklochodníka ke 3,0m. Nespevnená krajnica šírky 0,25m je navrhnutá po oboch stranách.

Konštrukcia cyklistického chodníka je navrhovaná v celkovej hrúbke 0,29m s asfaltovým krytom. V miestach s možným pojazdom nákladných vozidiel je vozovka navrhovaná v celkovej hrúbke 0,49m.

Odvodnenie cyklochodníka je zabezpečené pomocou priečneho ako aj pozdĺžneho sklonu vozovky na terén. Na prevedenie existujúcich priekop sú navrhnuté priepusty.

### V y j a d r e n i e:

Vo Vami zakreslenej záujmovej lokalite sa nachádzajú vodovodné a kanalizačné siete v správe PVPS, a.s. Poprad. Vodovodné siete v správe PVPS, a.s. Poprad sme Vám informatívne zakreslili do situácie z GIS-u zelenou a ružovou farbou, kanalizačné vedenia červenou a hnedou farbou.

Pred začatím prác požadujeme vytýčenie sietí v správe PVPS, a.s. Poprad. Vytýčenie vodovodných sietí Vám na základe objednávky a telefonického dohovoru s p. Pitoňákom J.ml./7873180 (v pracovných dňoch od 7,00 -7,30 hod.), budú realizovať pracovníci PVPS, a.s. Poprad, kanalizačné vedenia p.Novák.

Podtatranská vodárenská prevádzková spoločnosť, a. s.

Hraničná 662/17, 058 89 Poprad

Call centrum 0850 111 800,

info@pvpsas.sk,

www.pvpsas.sk

IČ DPH: SK2021918459, IČO 36 500 968. Zapísané v obchodnom registri Okresného sudu Prešov, oddiel. Sa, Vložka číslo: 1030 I/P

Bankové spojenie: VÚB, a. s. Bratislava, č. ú.: 1930769056/0200

člen skupiny





Pri križovaní cesty s vedením vodovodu a kanalizácie požadujeme vodovodné potrubia dodatočne uložiť do chráničky, dodržať kryciu vrstvu podľa STN 736005 a výkopové práce realizovať ručne. Pri budovaní cyklochodníka žiadame vyzdvihnúť do navrhovanej nivelety cyklochodníka vodovodné a kanalizačné poklopy (armatúry), ktoré sa na mieste projektovanej stavby nachádzajú. V prípade, že na mieste projektovanej stavby sa nachádzajú nadzemné hydranty, tieto požadujeme preložiť mimo trasy projektovanej stavby. Preložky nadzemných hydrantov budú realizovať pracovníci PVPS a.s. Poprad na náklady investora stavby podľa Z.č. 442/2002, § 19 čl. 6.

Pri súbehu s verejným vodovodom a verejnou kanalizáciou v zmysle zákona č. 442/2002 v aktuálnom znení o verejných vodovodoch a kanalizáciách požadujeme dodržať pásmo ochrany vo vzdialenosti 1,5 m od vonkajšieho pôdorysného okraja vodovodného a kanalizačného potrubia, šácht na obidve strany.

Pri osadení lávok (základov, pätiiek...) požadujeme taktiež dodržať ochranné pásmo verejného vodovodu a verejnej kanalizácie 1,5m od pôdorysného okraja vedenia na obidve strany.

Požadujeme nahlásiť správcovi začatie výkopových prác 7 dní pred realizáciou prác.

Materiál a dimenzie jednotlivých podzemných vedení sú zakreslené v nami dodaných situáciách. Hĺbku uloženia podzemných vedení Vám môže zamerať náš pracovník pri vytyčovaní vedení v správe PVPS a.s. Poprad. Informácie o dimenziách chráničiek žiaľ nevieme poskytnúť nakoľko vodovody a kanalizácie nebudovala PVPS a.s., ale sme ich prevzali do správy od jednotlivých obecných (mestských) úradov bez kompletnej projektovej dokumentácie.

S požiadavkou zaslania situácie v digitálnej /vektorovej/ podobe alebo napálené na CD sa obráťte na vedúcu oddelenia GIS-u, Ing. Kováčovú zodpovednú za tieto práce, ktoré vykonávajú a zasielajú na základe dohodnutého cenníka.

Pri kolaudácii stavby požadujeme prítomnosť jednotlivých správcov sietí ku kontrole dodržania podmienok daných vo vyjadrení s odovzdaním porealizačného zamerania realizovaných stavieb pri styku s verejným vodovodom a kanalizáciou (zameranie uzáverov, hydrantov, AŠ, prípojkových uzáverov).

V prípade nejasností a pri obnaužení vodovodných a kanalizačných sietí v správe PVPS, a.s. Poprad sa obráťte na správcu vodovodu p. Bukovinu (Huncovce), p. Vaculíka (Kežmarok) a správcu kanalizácie p. Nováka.

Podtatranská vodárenská  
prevádzková spoločnosť, a.s.

Hraničná 662/17, 058 89 Poprad  
IČO: 36500968, IČ DPH: SK2021918459

Ing. Robert T e n c e r  
generálny riaditeľ PVPS, a.s. Poprad

Na vedomie: vybavujúci  
podateľňa,  
400.51

Príloha: situácia z GIS-u

Podtatranská vodárenská prevádzková spoločnosť, a.s.

Hraničná 662/17, 058 89 Poprad

Call centrum 0850 111 800, info@pvpsas.sk, www.pvpsas.sk

IČ DPH: SK2021918459, IČO 36 500 968, Zapsané v obchodnom registri Okresného súdu Prešov, oddiel: Sa, Vložka číslo: 1030 1/P  
Bankové spojenie: ÚB, a.s. Bratislava, č. ú.: 1930769056/0200

člen skupiny





Akciová spoločnosť je zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava 1, oddiel SA, vložka číslo 3481/B

ISPO spol. s r.o.  
inžinierske stavby

Podacie číslo: 1217	- 1 -12- 2014	Číslo spisu:
Prílohy/listy:	Vybavuje: PE, SL	

**ISPO s.r.o.**

Slovenská č. 86

**080 01 Prešov**

Váš list číslo / zo dňa

Naše číslo

Vybavuje / linka

Poprad

TD/73126/PP/Hn/2014

Hyben V. 052/6265111

24.11.2014

Vec

**Huncovce – Kežmarok – „Cesta okolo Tatier - cyklotrasa“ vyjadrenie k PD pre stavebné konanie.**

Na základe Vašej žiadosti sme Vám vytlačili situáciu s našimi VTL, STL, NTL plynovodmi s prípojkami, ktoré sú v správe SPP – distribúcia a.s.

- vo Vašom vyznačenom záujmovom území sa naše plynárenské zariadenia nachádzajú, a pri realizácii chodníka dôjde ku križovaniu s exist. VTL plynovodom DN 100 OCL, 2,5 MPa a ku križovaniu a súbehu s exist. STL plynovodmi.

Z toho dôvodu je potrebné pred začatím prác požiadať o presné vytýčenie plynárenských sietí p. Dagmar Riboňová (+421 41 626 5598).

Žiadosť o vytýčenie žiadame doručiť spolu s objednávkou minimálne 3 dni pred požadovaným termínom vytýčenia.

**Požadujeme pred vytýčením poskytnúť pracovníkom SPP – distribúcia a. s. naše vyjadrenie spolu s opečiatkovanou situáciou.**

- **pri predpokladanom stretnutí a pri križovaní našich** plynovodných rozvodov žiadame vykonať ručný výkop. V prípade obnaženia plynovodných sietí je ich možné znova zasypať iba s naším súhlasom.

- pri prácach žiadame dodržiavať STN EN 1594, STN 73 6005, TPP 906 01, TPP 702 01, TPP 702 02, § 79 a § 80 energetického zákona č. 251/2012 Z. z. (Ochranné, bezpečnostné pásma).

- zakazujeme robiť výkopové práce v ochrannom pásme plynovodu v zmysle energetického Zákona č. 251/2012, kopacím mechanizmom. Výkopy realizovať len ručne

- podľa energetického zákona č. 251/2012, žiadame dodržať ochranné pásmo plynovodu

- žiadame dodržať nivelitu terénu kvôli dodržaniu dostatočného krytia plynovodu a plyn. prípojok.

- Požadujeme pred pokládkou asfaltového koberca chodníka prizvať pracovníka technickej kontroly a diagnostiky Žilina ku **kontrole tesnosti** (p. Ing. Peter Vrzgula 044/6265611, 0905 492 974 ), či nedošlo počas zemných prác k porušeniu plyn. rozvodu.

**Poklapy plyn. zariadení upraviť na úroveň terénu tak, aby boli sprístupnené.**

- žiadame bezpodmienečne dodržať Priestorovú normu STN 73 6005.
- žiadame aby technický dozor investora priebežne kontroloval všetky náležité činnosti ktoré budú prebiehať počas výstavby.

- **pred započatím prác v ochrannom pásme VTL** plynovodu žiadame vopred oznámiť začiatok prác pracovníkovi prevádzky SPP – D a.s. DPPRza a taktiež ku každému výkopu pri ktorom dôjde k obnaženiu plynovodu a prípojok, pred zasýpaním žiadame prizvať pracovníkov SPP - distribúcia a. s. na kontrolu stavu izolácie, obsypu a dodržania priestorovej normy (kontakt: p. Boroš Dušan 0905 224 354).

S realizáciou stavby v zmysle predloženej dokumentácie súhlasíme pri rešpektovaní našich vyššie uvedených podmienok.

Súčasťou tohto vyjadrenia je nami opečiatkovaná naša vytlačená situácia v mierke 1 : 12 000 . Toto vyjadrenie stráca platnosť po 24. mesiacoch odo dňa vydania.

*S p o z d r a v o m*

**SPP – distribúcia, a.s.**  
Mlynské nivy 44/b  
825 11 Bratislava 26  
IČO 35910739  
- 459 -

**Vladimír Hyben**  
*technik technickej dokumentácie*

Prílohy: 1 x naša vytlačená situácia v mierke 1 : 12 000

**Kontaktná adresa**  
**SPP – Distribúcia, a.s.**  
stredisko TD  
Kežmarská č. 3524/9  
058 01 Poprad

Telefón: 055 649 1111

Číslo účtu:

2627712668/1100

IČO: 35 910 739

Fax:

Banka:

Tatra Banka

IČ DPH: SK2021931109

DIČ: 2021931109



## Obec Huncovce

Obecný úrad v Huncovciach, Hlavná 29/2, 059 92 Huncovce  
tel.: 052/4680 431-4, fax: 052/4680 435, e-mail: huncovce@huncovce.sk

ISPO spol. s r.o., inžinierske stavby	
Podacie číslo	Číslo spisu
1216	- 3 -12- 2014
Prílohy/listy:	Vybavuje
	BL

ISPO spol. s r.o.  
inžinierske stavby  
Slovenská 86  
080 01 Prešov

Vaša značka:

Naša značka:  
1680-1/2014

Vybavuje:  
Ing. J. Majerčák

V Huncovciach  
27.11.2014

Vec:

**„Cesta okolo Tatier, úsek k.ú. Kežmarok – Huncovce” – odpoveď**

K predloženej projektovej dokumentácii z predmetnej stavby nemáme žiadne námietky ani pripomienky. Projektová dokumentácia je spracovaná v zmysle schválenej štúdie a v zmysle záverov z pracovných rokovaní počas spracovania DSP.

S úctou



OBEC  
HUNCOVCE

Ing. Jozef Majerčák  
starosta obce



**ŽELEZNICE SLOVENSKEJ REPUBLIKY, BRATISLAVA  
STREDISKO HOSPODÁRENIA S MAJETKOM BRATISLAVA**

Regionálne pracovisko Štefánikova 60 , 041 50 Košice

ISPO spol. s r.o., Inžinierska stavby	
Podacie číslo: 1202	Číslo spisu: - 8 -12- 2014
Prílohy/listy:	Vybavuje: PČ, SK, Gy

ISPO spol. s r.o.  
Slovenská 86  
080 01 Prešov

Váš list číslo/zo dňa  
Naše číslo  
0750/2a.15/5013/2014/RP-KE

Vybavuje/linka  
Ing. Labudová  
055/ 229-3383

Košice  
3.12.2014

**Vec : Vlastnícké vzťahy k pozemkom – stanovisko**

**STAVBA: „Cesta okolo Tatier, úsek k.ú. Kežmarok - Huncovce“, č.z.:2323/2014.**

Na základe žiadosti „ISPO spol. s r.o. zo dňa 11.11.2014“ o vyjadrenie k projektovej dokumentácii pre stavebné povolenie k stavbe: „Cesta okolo Tatier, úsek k.ú. Kežmarok-Huncovce, č.z. 2323/2014“ v súvislosti s vlastníckymi vzťahmi k dotknutým pozemkom, ktoré je potrebné k súhrnnému stanovisku ŽSR, uvádzame nasledovné:

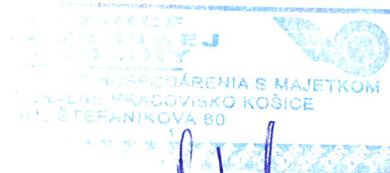
Predmetom PD je výstavba cyklistického chodníka v úseku Kežmarok - Huncovce. Stavba v úseku žkm 11,20 – 11,32 vpravo od žel. trate Poprad – Podolíneč v k.ú. **Kežmarok zasahuje do ochranného pásma dráhy, mimo pozemkov v správe ŽSR.**

**ŽSR, SHM, Regionálne pracovisko Košice nemá k uvedenej stavbe pripomienky.**

Zároveň upozorňujeme na dodržanie povinností vyplývajúcich pre žiadateľa zo zákona č. 513/2009 Zz. O dráhach a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

Stanovisko ŽSR – Strediska hospodárenia s majetkom, Regionálneho pracoviska Košice je len čiastkovým stanoviskom. O súhrnné stanovisko ŽSR k navrhovanej stavbe je potrebné požiadať GR ŽSR, Odbor expertízy, Klemensova 8, 813 61 Bratislava cestou ŽSR, Oblastné riaditeľstvo Košice, Kasárenské námestie 5, 040 01 Košice.

S pozdravom



**Ing. Martin Pindroch**  
Vedúci

Regionálne pracovisko Košice

Prílohy:

Na vedomie: OR Košice, Sekcia ŽTaS, Kasárenské nám. 5, Košice

Telefón  
055/229 3383

Fax  
055/229 3277


E-mail  
[shmke@zsr.sk](mailto:shmke@zsr.sk)

Číslo účtu  
2402663359/0200

IČO  
0031364501

ŽSR sú zapísané v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, v oddieli Po, vo vložke 312/B



ISPO spol. s r.o., inžinierske stavby	
Číslo listu: 1275	Číslo spisu: - 9 -12- 2014
Prílohy/listy 	Vybavuje: BL
Kežmarok	

# MESTO KEŽMAROK

Mestský úrad v Kežmarku

Oddelenie územného plánu, životného prostredia a stavebného poriadku

ISPO s.r.o.  
Slovenská 86  
080 01 Prešov

Váš list značky / zo dňa  
18.11.2014

Naša značka  
ÚPŽPSP/ 5687 - 002/2014

Vybavuje / linka  
OÚPŽPSK/4660120

V Kežmarku dňa  
2.12.2014

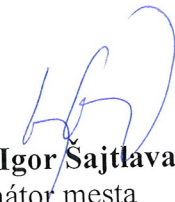
VEC:

**„Cesta okolo Tatier úsek k.ú. Kežmarok- Huncovce“ - vyjadrenie k projektovej dokumentácii stavby pre stavebné povolenie**

Mesto Kežmarok , Mestský úrad v Kežmarku, oddelenie územného plánu, životného prostredia a stavebného poriadku v súlade s § 4 odst. 3 písm. d) zákona číslo 369/90 Zb. O obecnom zriadení v znení neskorších predpisov, na základe žiadosti ISPO s.r.o., Prešov o vydanie stanoviska k projektu stavby pre vydanie stavebného povolenia , oznamuje nasledovné :

Predložená dokumentácia rieši realizáciu cyklocesty v úseku Kežmarok- Huncovce. Návrh je v súlade so záväznou časťou Územného plánu mesta Kežmarok schváleného uznesením mestského zastupiteľstva č.135/2002 zo dňa 26.11.2002 a Zmien a doplnkov ÚPN mesta Kežmarok schválených uznesením MsZ č.213 zo dňa 25.10.2012. K predloženej dokumentácii nemáme z hľadiska našich záujmov žiadne pripomienky.



  
**Ing. Igor Šajtlava**  
primátor mesta



Kontakt: Slovak Telekom, a. s., Bajkalská 28, 817 62 Bratislava  
 číslo účtu: 2940223/7500  
 IČO/IČ DPH: 35 763 469/SK2020273893  
 Obch. register: Obchodný register Okresného súdu BA I, Sa 2081/B

číslo žiadosti:  
 Číslo vyjadrenia : 14-47463327-KK  
 Vybavuje: Kakulošová Helena  
 Tel.: 0556441175  
 e-mail: helena.kakulsova@telekom.sk  
 Miesto: Košice  
 Dňa: 16. 12. 2014

ISPO, s.r.o  
 Slovenská  
 080 01 Prešov

ISPO spol. s r.o., inžinierske stavby	
Podacie číslo: 1210	Číslo spisu: 22 -12- 2014
Prílohy/listy:	Vybavuje: B4, PC, HG

**Vec: Vyjadrenie k "Cesta okolo Tatier, úsek k.ú. Kežmarok - Huncovce"**

Podľa § 66 ods. 6 zákona č. 351/2011 Z. z. o elektronických komunikáciách, pre účely územného a stavebného konania.

Na základe Vašej žiadosti o vyjadrenie Vám Slovak Telekom, a.s. dáva nasledovné stanovisko pre predmet žiadosti:

**Predmet žiadosti:**

Názov stavby: "Cesta okolo Tatier, úsek k.ú. Kežmarok - Huncovce"

Spresenie miesta vyjadrenia:

Katastrálne územie: Huncovce

Stavba - PSČ:

Stavba-Ullica:

Stavba - č.domu:

Parcelné čísla:

**Účel vyjadrenia: Stavebné povolenie**

**V zmysle projektu:**

Názov projektu: "Cesta okolo Tatier, úsek k.ú. Kežmarok - Huncovce"

Spresenie časti projektovej dokumentácie 650-00 Preložka telefónneho vedenia

Projektant: Ing. Gašpár

S predloženou dokumentáciou súhlasíme za dodržania nižšie uvedených podmienok.

Na Vami definovanom území sa **nachádza** telekomunikačné vedenie/rádiové zariadenie.

**Platnosť vyjadrenia je do 16. 6. 2015**

Spresňujúce podmienky:

S navrhovaným riešením prekládky telekomunikačného vedenia súhlasíme.

Požadujeme dodržať ďalšie nižšie uvedené podmienky prekládky telekomunikačných vedení.

**Počas realizácie stavby žiadame dodržať nasledovné podmienky ochrany telekomunikačných (vrátane rádiových) zariadení.**

Existujúce zariadenia sú chránené ochranným pásmom (§68 zákona č. 351/2011 Z. z.) a zároveň je potrebné dodržať ustanovenie §65 zákona č. 351/2011 Z. z. o ochrane proti rušeniu.

V káblovej ryhe sa môže nachádzať viac zariadení (káble, potrubia) s rôznou funkčnosťou.

Údaje o technickom stave zariadení je možné poskytnúť po náležite zdôvodnenej potrebe pri ich vytyčovaní. Vyzývame Vás preto, aby si Vami poverený zástupca dostavil (podľa stránkových dní na [www.telekom.sk](http://www.telekom.sk)) na zakreslenie existujúcich zariadení do Vašich podkladov. Poverený zástupca pri zakresľovaní predloží toto vyjadrenie, splnomocnenie na zakresľovanie a svoj občiansky preukaz (OP).

V zmysle § 66 ods. 7 zákona č. 351/2011 Z.z. o elektronických komunikáciách sa do projektu stavby musí zakresliť priebeh všetkých zariadení v mieste stavby. Za splnenie tejto povinnosti zodpovedá projektant.

**Žiadateľ je pri akýchkoľvek prácach, ktorými môžu byť ohrozené alebo poškodené zariadenia, povinný vykonať všetky objektívne účinné ochranné opatrenia tým, že zabezpečí:**

- pred začatím zemných prác vytyčenie a vyznačenie polohy zariadení priamo na povrchu terénu,



- preukázateľné oboznámenie zamestnancov, ktorí budú vykonávať zemné práce, s vytýčenou a vyznačenou polohou tohto zariadenia a tiež s podmienkami, ktoré boli na jeho ochranu stanovené,
- upozornenie zamestnancov vykonávajúcich zemné práce na možnú polohovú odchýlku  $\pm 30$  cm skutočného uloženia zariadenia od vyznačenej polohy na povrchu terénu,
- upozornenie zamestnancov, aby pri prácach v miestach výskytu vedení a zariadení pracovali s najväčšou opatrnosťou a bezpodmienečne nepoužívali nevhodné náradie (napr. hliabce stroje) vo vzdialenosti 1,5 m na každú stranu od vyznačenej polohy zariadenia, aby boli odkryté zariadenia riadne zabezpečené proti akémukoľvek ohrozeniu a poškodeniu,
- zhutnenie zeminy pod káblami pred jeho zakrytím (zasypaním),
- bezodkladné oznámenie každého poškodenia zariadenia na telefónne číslo 12129,
- overenie výškového uloženia zariadenia ručnými sondami (z dôvodu, že nezodpovedáme za zmeny priestorového uloženia zariadenia vykonané bez nášho vedomia),
- v prípade požiadavky napojenia lokality, resp. objektu, na VSST (verejná sieť ST) je potrebné si podať žiadosť o určenie bodu napojenia. ([www.telekom.sk](http://www.telekom.sk)),
- v prípade premiestnenia telekomunikačného vedenia je potrebné vypracovať projektovú dokumentáciu. Žiadosť o vyjadrenie k projektovej dokumentácii je potrebné podať osobitne. ([www.telekom.sk](http://www.telekom.sk)),
- podmienky ochrany TKZ budú doplnené pri vytýčení, ktoré požadujeme objednať na tel: Klein Štefan 0903641702
- v prípade, že počas výstavby je potrebné zvýšiť, alebo znížiť krytie tel. káblov je toto možné vykonať len so súhlasom správcu siete.

Žiadame dodržať platné predpisy podľa STN 73 6005 pre priestorovú úpravu vedení v plnom rozsahu. Upozorňujeme žiadateľa, že v textovej časti vykonávacieho projektu musí figurovať podmienka ST o zákaze zriaďovania skládok materiálu a zriaďovania stavebných dvorov počas výstavby na existujúcich podzemných kábloch a projektovaných trasách prekládok podzemných telekomunikačných vedení a zariadení.

**Nedodržanie vyššie uvedených podmienok ochrany zariadení je porušením povinností podľa § 68 zákona č. 351/2011 Z.z. o elektronických komunikáciách v platnom znení. Vytýčenie polohy telekomunikačných zariadení vykoná Slovak Telekom a.s. na základe samostatnej objednávky do troch týždňov od jej doručenia.**

V objednávke v dvoch vyhotoveniach uveďte číslo tohto vyjadrenia a dátum jeho vydania. Objednávku zašlite na adresu:

Slovak Telekom, a.s., Poštová 18, P.O.Box D-30, 04210 Košice 1

alebo odovzdajte technikovi pri vytýčovaní trasy káblov.

Toto vyjadrenie platí len v rozsahu nami overenej dokumentácie stavby a pre rozsah prác vyznačených alebo vymedzených v predmete žiadosti.

V prípade, že žiadateľ bude so zemnými prácami alebo činnosťou z akýchkoľvek dôvodov pokračovať po tom, ako vydané vyjadrenie stratí platnosť, je povinný zastaviť zemné práce a požiadať o nové vyjadrenie. Pred realizáciou výkopových prác je stavebník povinný požiadať o vytýčenie TKZ. Vzhľadom k tomu, že na Vašom záujmovom území sa môžu nachádzať zariadenia iných prevádzkovateľov, ako sú napr. rádiové zariadenia, rádiové trasy, televízne kábové rozvody, Slovak Telekom, a.s. týmto upozorňuje žiadateľa na povinnosť vyžiadať si obdobné vyjadrenie od prevádzkovateľov týchto zariadení.

#### Podmienky prekládky telekomunikačných zariadení:

Žiadame vypracovať projekt prekládky alebo ochrany telekomunikačných vedení na náklady investora, ktorý požadujeme zaslať na pripomienkovanie a následné schválenie technického riešenia.

Zároveň upozorňujeme investora, že v zmysle §66 ods. 10 zákona č. 351/2011 Z.z. je potrebné uzavrieť dohodu o podmienkach prekládky telekomunikačných vedení s vlastníkom dotknutých káblov, ST a.s.. Bez uzavretia dohody nesúhlasíme s prepojením prekladaných káblov na existujúcu sieť ST a.s..

Pred pripojením prekladaných káblov k existujúcej sieti ST žiadame o predloženie nasledovných dokladov:

- Meracie protokoly nového káblového úseku
- Povoľenie neplánovaného prerušenia prevádzky
- Potvrdenú dohodu o prekládke káblov
- Definitívnu technickú dokumentáciu
- Toto vyjadrenie

Vo veci uzavretia dohody kontaktujte:

Slovak Telekom, a.s.

Divízia nákupu

Oddelenie nákupu sieťových komodít:

p.Tibor Hollosy tel. +421 2 588210320, Email: [tibor.hollosy@telekom.sk](mailto:tibor.hollosy@telekom.sk)

Bajkalskej 28, 817 62 Bratislava

Zároveň upozorňujeme investora, že je povinný 15 dní pred realizáciou oznámiť presný termín premiestnenia, alebo ochrany telekomunikačného zariadenia. V prípade prerušenia prevádzky na prekladanom telekomunikačnom vedení je investor prác povinný špecifikovať pracovný postup.

(Definovanie postupnosti s časovým údajom ako bude prebiehať prekládka telekomunikačného vedenia.)

Pred zahájením prác, pri pripájaní prekladaných káblov ST na existujúcu sieť ST a pred zásypom kábovej ryhy prizvať zástupcu Slovak Telekom a.s.,

Po realizácii stavby 7 dní pred kolaudáciou stavby žiadame odovzdať dokumentáciu porealizačného zamerania prekládky tel. zariadení ku kontrole na ST, vyhotoveného podľa technického predpisu T-326. Dokumentácia musí obsahovať schematický výkres zapojenia, polohopisné plány so zakótovaním celej trasy prekládky zariadení a geodetický elaborát v papierovej aj elektronickej forme.

V lokalite predmetu Vašej žiadosti je oprávnený vykonávať práce súvisiace s prekládkou alebo ochranou zariadení Slovak Telekom, a.s. iba zmluvný partner:

SPOJSTAV spol. s r.o. Spišská Nová Ves, Sadová 9, 052 01 Spišská Nová Ves, Ladislav Hocman, 0903906282, [spojstav@spojstavke.sk](mailto:spojstav@spojstavke.sk)

#### Upozornenie

V prípade ak na Vami definovanom území v žiadosti o vyjadrenie sa nachádza nadzemná telekomunikačná sieť, ktorá je vo vlastníctve Slovak Telekom, a.s., je potrebné zo strany žiadateľa zabezpečiť nadzemnú sieť proti poškodeniu alebo narušeniu ochranného pásma. Požiadavku na presmerovanie, resp. preloženie, príp. odstránenie dotknutého vedenia(zariadenia), je potrebné zaslať na adresu Slovak Telekom, a.s. Bajkalská 28, 817 62 Bratislava.

13.

za prevádzkovateľa zariadenia



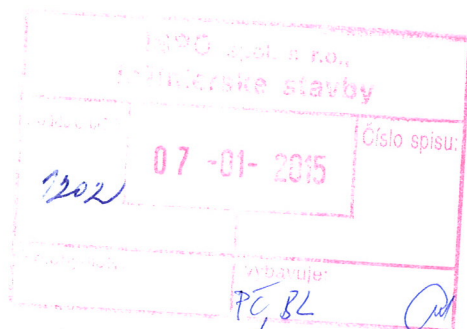
Slovak Telekom a.s.  
Bajkalská 28  
817 62 Bratislava

110





**ŽELEZNICE SLOVENSKEJ REPUBLIKY,  
BRATISLAVA**  
**GENERÁLNE RIADITELSTVO, ODBOR EXPERTÍZY**  
Klemensova 8, 813 61 Bratislava 1



ISPO spol.s r.o.

Slovenská 86

080 01 Prešov

Váš list číslo/zo dňa  
1202/2014-0806 / 11.11.2014

Naše číslo  
21519/2014/O420-2

Vybavuje/linka  
Ing. Ján Voloch /055229 3337

Bratislava 1  
22.12.2014

Vec

**Stavba: Cesta okolo Tatier, úsek k. ú. Kežmarok - Huncovce**

Odbor expertízy GR ŽSR, (zastupujúci ŽSR pri územnom plánovaní, územných a stavebných konaniach), ako dotknutý orgán a účastník konania v zmysle § 140a, § 34 a § 59 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov a o zmene a doplnení niektorých zákonov podľa zákona č. 479/2005, na základe žiadosti stavebníka – investora: Obec Huncovce v zastúpení ISPO spol. s r. o. Prešov, (doručená na O 420 GR ŽSR z OR Košice, listom č. j.5708/2014/ SŽTS zo dňa 17.12. 2014), vydáva **súhrnné stanovisko** ku stavbe v ochrannom pásme dráhy pre stavbu: „Cesta okolo Tatier, úsek k. ú. Kežmarok - Huncovce“.

Predložená dokumentácia v členení stavby na SO rieši výstavbu cyklistického chodníka triedy D2, šírky 1,25m v úseku Kežmarok – Huncovce so situovaním stavby sčasti v ochrannom pásme dráhy vpravo od žel. trate Poprad-Tatry – Podolíne v žkm 11,200 - 11,320 vo vzdialenosti 50,58 m od osi koľaje, mimo pozemku v správe ŽSR.

Riešenie stavby je uvedené v projektovej dokumentácii jednotlivých častí stavby.

Po oboznámení sa s predloženou dokumentáciou a dokladmi nemáme námietky k realizácii časti stavby v ochrannom pásme dráhy a súhlasíme s vydaním **stavebného povolenia** pre uvedenú stavbu za týchto podmienok:

1. Stavbou nebudú dotknuté záujmy správcov železničných zariadení.
2. Stavebník je povinný počas celej výstavby a prevádzky stavby zabezpečiť, aby stavba odolávala dynamickým vplyvom železničnej prevádzky a nenarušila zariadenia a stavby dráhy.
3. Stavebník je povinný realizovať stavbu a vykonať opatrenia, aby nebola ohrozená a narušená železničná prevádzka.
4. Sklady stavebného materiálu, resp. odpad vzniknutý v rámci stavby požadujeme skladovať mimo pozemku ŽSR.
5. ŽSR nezodpovedajú za prípadné poruchy stavby a škody pri jej výstavbe a prevádzke spôsobené železničnou prevádzkou.

Súhrnné stanovisko nenahrádza rozhodnutie, MDVRR SR Bratislava, Sekcia ŽDD, Odbor DSÚ( Námestie slobody 6, 810 05 Bratislava), pre udelenie súhlasu na realizáciu stavby v ochrannom pásme dráhy.

S pozdravom



Ing. Daniel Maruniak  
riaditeľ odboru

Prílohy: 1 x PD

Telefón  
(02) 2029 7765

Fax  
(02) 2029 2272

E-mail  
GRO420@zsr.sk

IČO  
0031364501

DIČ  
2020480121

IČ DPH  
SK2020480121

ŽSR sú zapísané v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, v oddiele Po, vo vložke 312/B



**SLOVENSKÝ  
VODOHOSPODÁRSKY  
PODNIK, štátny podnik**  
Radničné námestie 8  
969 55 Banská Štiavnica

<b>ISPO spol. s r.o., inžinierske stavby</b>	
Číslo:	Číslo spisu:
1278	29 -01- 2315
Prílohy/listy:	Vybavuje:
	BL

Odštepny závod Košice  
Riaditeľstvo odštepneho závodu  
Ďumbierska 14  
041 59 Košice

**ISPO spol. s.r.o.**  
Slovenská 86  
080 01 Prešov

Váš list číslo/zo dňa

Naše číslo

Vybavuje/linka

Košice

CS 22/2015-CZ 1493/49210-Fa

Ing. Farkaš/\*112  
Ing. Nováková/\*193

26.1.2015

Vec

### **Cesta okolo Tatier k.ú. Kežmarok - Huncovce**

- stanovisko pre účely stavebného povolenia

Listom zo dňa 14.11.2014, ktorý nám bol odstúpený zo Správy povodia Dunajca a Popradu v Poprade na priame vybavenie dňa 12.12.2015, nás žiadate o stanovisko k projektovej dokumentácii stavby „Cesta okolo Tatier, úsek k.ú. Kežmarok – Huncovce“, ktorá bola vypracovaná firmou ISPO spol. s.r.o. v novembri 2014.

Projektová dokumentácia rieši výstavbu cyklistického chodníka v úseku Kežmarok – Huncovce. Začiatok chodníka je situovaný na existujúcej lávke cez rieku Poprad (pri limnigrafe), pokračuje po ľavostrannej hrádzi rieky Poprad (v PD nesprávne uvedené po pravostrannej hrádzi). V km 0,252 križuje novovybudovanou lávkou Stránsky potok, pokračuje po ľavostrannej hrádzi po km 1,300, kde hrádza končí a ďalej pokračuje súbežne s riekou Poprad vo vzdialenosti cca 15 m od brehovej čiary vodného toku. Trasa chodníka križuje 2 x vodné toky navrhnutými lávkami, v km 2,097 cez Slavkovský jarok a v km 2,934 riekou Poprad, ktorou sa cyklochodník dostáva k blízkosti vzdušnej päty ľavostrannej (v technickej správe nesprávne uvedená ako pravostranná) hrádze prírodného kanála VD Huncovce. Ďalej pokračuje až do km 3,725 kde je trasa vedená po korune hrádze kanála až k ulici Železničnej. Po križovaní s ulicou Železničnou trasa pokračuje po ľavostrannej hrádzi prírodného kanála VD Huncovce až na koniec úseku, kde sa plynulo napojí na projektovaný cyklochodník Veľká Lomnica (od k. ú. Veľká Lomnica po k. ú. Poprad).

Cyklotrasa je navrhnutá ako obojsmerná o šírke chodníka 3,0 m a na oboch stranách sa bude nachádzať nespevnená krajnica šírky 0,25 m. Svahy budú mať sklon 1:1,5 a v úseku km 2,850 až 3,015 bude sklon 1:2. Konštrukcia chodníka bude v celkovej hrúbke 0,29 m s asfaltovým krytom a v miestach s možným prejazdom nákladných vozidiel je vozovka navrhnutá v celkovej hrúbke 0,489 m. Odvodnenie chodníka je zabezpečené pomocou priečného, ako aj pozdĺžneho sklonu vozovky na terén. Na prevedenie existujúcich priekop sú navrhnuté priepusty.

**SO 201-00** - Lávka cez Stránsky potok rieši premostenie vodného toku lávkou o dĺžke 11,0m. Nosná konštrukcia lávky je navrhnutá ako železobetónová monolitická konštrukcia uložená na spodnej stavbe, ktorá je navrhnutá zo železobetónu, pozostávajúca z úložného prahu a krídel. Založenie mosta je hĺbkové na vŕtaných pilótach. Mostný otvor je navrhnutý tak, aby bol väčší ako je mostný otvor príľahlého existujúceho mosta.

**SO 202 – 00** Lávka cez Slavkovský jarok rieši premostenie Slavkovského jarku lávkou o dĺžke 15,50 m. Nosná konštrukcia lávky je navrhnutá ako železobetónová monolitická konštrukcia z betónu uložená na spodnej stavbe, ktorá je navrhnutá zo železobetónu, pozostávajúca z úložného prahu a krídel. Založenie mosta je hĺbkové na vŕtaných pilótach. Most je navrhnutý tak, aby mostný otvor zabezpečil požadovaný prietok  $Q_{100}$  ročnej vody s minimálnou výškovou rezervou medzi hladinou

Obchodný register:

Kresný súd Banská Bystrica VÚB, a. s.

Oddiel: PŠ, Vložka č.: 713/S pobočka Košice

Obchodný register (OZ): 2960098059/0200

Kresný súd Košice I

Oddiel: Po, Vložka č.: 266/V

Bankové spojenie: IČO: 36022047 04

DIČ: 2020066213

IDPH: SK2020066213

Úsek:

riadiť odštepneho závodu

tech. prevádzk. námestník

ekonomický námestník

dispečing

ústredňa

Telefón:

055/633 45 09

055/600 81 43

055/600 81 44

055/633 81 72

055/600 81 11

Fax:

055/633 35 80

055/600 81 43

055/600 81 44

055/633 81 72

055/600 81 11

E-mail:

ozke.riaditel@svp.sk

ozke.tpn@svp.sk

ozke.en@svp.sk

ozke.dispecing@svp.sk



a spodným okrajom mosta 500 mm. Šírka dna koryta vodného toku v mieste križovania lávky bude 5,5 m, nad a pod premostením sa vybudujú zaistovacie betónové prahy.

**SO 203 – 00** Lávka cez rieku Poprad rieši premostenie cyklotrasy cez rieku Poprad lávkou o dĺžke 41,70 m. Nosná konštrukcia je navrhnutá ako predpätá monolitická konštrukcia z betónu uložená na spodnej stavbe. Táto je navrhnutá zo železobetónu, pozostávajúca z úložného prahu a krídel. Založenie mosta je hĺbkové na vŕtaných pilótach. Most je navrhnutý tak, aby mostný otvor zabezpečil požadovaný prietok  $Q_{100}$  ročnej vody s minimálnou výškovou rezervou medzi hladinou a spodným okrajom lávky 500mm. Koryto rieky Poprad v mieste križovania mostným objektom bude široké 21 m a opevnené kamennou dlažbou uloženou do betónového lôžka hrúbky 300 mm, ktorá sa oprie o betónovú pätku 1,0 m x 1,0 m.

Z hľadiska záujmov našej organizácie zaujímame k predloženej žiadosti nasledujúce  
**s t a n o v i s k o :**

Z hľadiska **odboru správy majetku** k predloženej žiadosti uvádzame nasledovné:

Predložená projektová dokumentácia neobsahuje podklady k majetkovoprávnemu usporiadaniu stavby, preto nie je možné vyjadriť sa k záberom pozemkov vo vlastníctve SR, správe SVP š.p., OZ Košice. Vychádzajúc z trasy cyklistického chodníka konštatujeme, že pri výstavbe budú použité pozemky a vodné stavby v našej správe. K stavebnému konaniu žiadame uzatvoriť zmluvu o užívaní pozemkov a vodohospodárskych stavieb.

**Z technicko-prevádzkového hľadiska správcu vodných tokov** s predloženou projektovou dokumentáciou je možné súhlasiť za dodržania nasledovných podmienok:

- Teleso cyklistického chodníka po korune ochrannej hrádze rieky Poprad a v dotyku s otvoreným prírodným kanálom k MVE Huncovce zrealizovať tak, aby nedošlo k jeho poškodeniu z titulu prejazdu ťažkých mechanizmov správcu vodného toku počas údržby prípadne oprave koryta vodného toku v predmetnom území.
- Pri realizácii cyklistického chodníka nesmie dôjsť k zmene súčasnej šírky a výšky koruny hrádze, existujúce príjazdy, resp. vjazdy k vodným tokom a taktiež existujúci brod cez Slavkovský jarok požadujeme ponechať a v prípade ich narušenia predmetné objekty vrátiť do pôvodného stavu.
- Mostné objekty realizovať v zmysle predloženej PD tak, aby ich základy a spodné časti mostov nezasahovali do prietočných profilov vodných tokov
- Pri objekte SO 203-00 požadujeme realizovať opevnenie koryta toku Poprad min. vo vzdialenosti 15m nad a pod objektom lávky. Začiatok úpravy a koniec úpravy predmetnej stabilizácie koryta vodného toku žiadame opatriť priečnymi stabilizačnými prahmi s kamennou nahádzkou, s plynulým napojením na neupravenú časť toku a s dostatočným zaviazaním do terénu (min. 1,50 m od brehovej čiary toku).
- Mostný objekt SO 203-00 cez rieku Poprad, ktorý sa navrhuje v blízkosti objektu bezpečnostného prepadu VD Huncovce realizovať tak, aby nedošlo k statickému narušeniu predmetnej stavby.
- Terén v okolí vodných tokov zasiahnutý výstavbou dať po ukončení stavebných prác do pôvodného stavu.
- Počas výstavby žiadame neuskladňovať stavebný materiál v prietokovom profile predmetných vodných tokov.
- Vzhľadom na to, že novovybudované opevnenia korýt vodných tokov, ktoré budú súčasťou mostných objektov, SVP, š.p. OZ Košice ich neprevezme do svojej správy.

- Upozorňujeme, že zhotoviteľ stavby na vodnom toku je v zmysle § 10 zákona č. 7/2010 Z.z. o ochrane pred povodňami zodpovedný za protipovodňovú ochranu na úseku dotknutom výstavbou a je povinný vypracovať povodňový plán zabezpečovacích prác počas výstavby, ktorý žiadame zaslať nám na odsúhlasenie.
- Zahájenie výstavby žiadame oznámiť minimálne 14 dní pred začiatkom stavebných prác našej Správe povodia Dunajca a Popradu v Poprade, Ing. Jozef Benko t.č. 0904 580 025. Zo strany správcu tokov bude určený dozor, ktorý bude oprávnený predkladať doplňujúce požiadavky počas výstavby.
- Ku kolaudačnému konaniu žiadame prizvať nášho zástupcu a predložiť porealizačné výškopisné a polohopisné zameranie skutočného vyhotovenia stavby, s určením staničenia (riečneho kilometra) podľa platnej kilometráže dotknutých tokov. Uvedenú dokumentáciu žiadame predložiť aj v digitálnej podobe (súbor \*.dgn, \*.dwg).


Upozorňujeme že vlastník resp. užívateľ stavby, objektu alebo zariadenia, ktoré križuje vodný tok alebo je v inundačnom území, je povinný prijať opatrenia na predchádzanie zhoršenia odtoku povrchových vôd, chodu ľadov (č. 7/2010, § 37, ods. 2, písm. a/5).

Vlastníci stavieb, ktoré nie sú vodnými stavbami, alebo technických zariadení umiestnených vo vodných tokoch a v inundačnom území sú povinní na vlastné náklady (vodný zákon § 47, ods. 3, písm. a) dbať o ich riadnu údržbu a o ich statickú bezpečnosť, aby neohrozovali plynulý odtok vôd.

V zmysle ustanovenia § 49, ods.5 zákona č. 364/2004 o vodách v znení neskorších predpisov správca nezodpovedá za škody spôsobené mimoriadnou udalosťou

Toto stanovisko má platnosť po dobu dvoch rokov a nenahrádza vyjadrenie orgánu štátnej vodnej správy.

SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY PODNIK, š.p.  
Odštepný závod Košice  
Ďumbierska 14, 041 59 KOŠICE

  
Ing. Stanislav Dobrotka  
technicko – prevádzkový námestník

Prílohy: 1x PD

Co: 43000  
49210 (136)





Váš list číslo/zo dňa: 56453/2015/24.02.2015  
Naše číslo: 3023/2015/  
Vybavuje: Ing. Pavol Hrušovský  
Telefón/E-mail: /hrusovsky\_pavol@vsds.sk  
Miesto/Dátum: PP/11.03.2015

**ISPO, spol. s r.o.**  
**Slovenská 86**  
**080 01 Prešov**

## **Vec: Vyjadrenie prevádzkovateľa distribučnej sústavy VSD, a.s. k projektovej dokumentácii**

Názov stavby: Cesta okolo Tatier, úsek k.ú. Kežmarok - Huncovce

Odborné miesto:

Našej spoločnosti bola predložená na posúdenie projektová dokumentácia nižšie uvedenej stavby:

Identifikačné údaje

Názov stavby: Cesta okolo Tatier, úsek k.u. Kežmarok - Huncovce

Žiadateľ (investor) : Obec Huncovce

Objekt : SO 601-00 Úpravy nadzemných 22kV vedení

Miesto stavby : katastrálne územie Huncovce od územia pri STK smer Kežmarok, Kežmarok od Huncoviec po parc.č.3161, územie popri rieke Poprad

Zodpovedný projektant : Ing.M.Gašpar

Stupeň projektu : Projekt pre stavebné konanie a realizáciu

Popis riešenia:

Jedná sa o úpravy na VN vedeniach VNč.487, 488,489, 485 na podperných bodoch (p.b.)znázornených v situáciách PD:

situácia č.1 - p.b. VN485\_8

situácia č.2 - p.b. VN487\_P4\_21

situácia č.3 - p.b. VN487\_PK5\_1, p.b. VN487\_PK4\_1

situácia č.4 - p.b. UV487-4

situácia č.5 - p.b. VN487/489\_A15

situácia č.7 - p.b. VN488\_57, p.b. VN488\_PH6\_1

Projektová dokumentácia rieši úpravy v distribučnej sústave 22 kV vedení, t.j. výmenu jednoduchých podperných izolátorov a jednoduchých izolátorových závesov za bezpečnostné dvojzávesy a dvojité izolátorové závesy v svislosti s navrhovaným spevneným cyklistickým chodníkom v katastri Kežmarku a Huncoviec. Navrhovaný cyklistický chodník svojou trasou križuje existujúce nadzemné 22 kV vedenie s vodičmi AlFe. Z tohto dôvodu sú potrebné vyššie spomínané úpravy vedení v križovatkových poliach.

Pre zvýšenie bezpečnosť vedení bude použitý v križovatkovom poli bezpečnostný väz, aby sa zabránilo pádu vodiča na objekty, čo by následne spôsobilo značné materiálne škody, resp. ujmu na zdraví. V miestach kde sú použité na konzolách podperné izolátory sa tieto demontujú a nahradia sa novými dvojitými popernými izolátormi typu SMS 25/0/4 (situácia č.1,3, 7). Vodiče sa na stožiaroch zaistia pomocou bezpečnostného väzu tak, aby pri náhodnom poškodení väzu padol uvoľnený vodič na konzolu na podpernom bode a nie mimo konzolu. Bezpečnostný väz musí byť z toho istého materiálu ako vodič, musí

### **Kontakty**

**T Linka VSD:**  
**0850 123 312**  
**E** info@vsds.sk  
**I** www.vsds.sk  
**F** +421 55 678-6516

**Poruchová linka VSD:**  
0800 123 332

### **Adresa pre písomný kontakt:**

Východoslovenská  
distribučná, a.s.  
Mlynská 31, 042 91 Košice,  
Slovenská republika

Spoločnosť je zapísaná v Obchodnom  
registri Okresného súdu Košice I,  
oddiel Sa, vložka 1411/V  
IČO: 36 599 361 | DIČ: 2022082997  
IČ DPH: SK2022082997  
Bankové spojenie: Citibank Europe plc,  
pobočka zahraničnej banky,  
č. ú.: 2008480108/6130  
IBAN: SK07 8130 0000 0020 0848 0108  
BIC: CITI SK BA



mať rovnaký prierez a nesmie vodič napínať. Rovnako budú demontované aj jednoduché závesné izolátory, ktoré sa nahradia bezpečnostnými dvojíťmi kotevnými závesmi typu DS-28G s príslušnými armatúrami (situácia č.2, 4, 7, 5).

Pri križovaní VN vedenia s navrhovaným cyklochodníkom v km 4,365(situácia č.7) bude existujúci drevený podperný bod (Jp PB) nahradený novým jednoduchým betónovým podperným bodom (JB PB) dimenzie 10,5/6kN osadeným v mieste existujúceho PB. Navrhovaný JB PB sa vybaví konzolou s trojuholníkovým usporiadaním vodičov typu Antibird AB II zosil. Dz s izolátormi SMS 25/0/4.

Konzoly na podperných bodoch (PB), ktorých sa úpravy týkajú je z hľadiska typu použitých izolátorov potrebné navyše opatriť zábranou proti úhynu vtáctva (konzolová chránička CHK-II).

El. výzbroj navrhovaného stožiaru je použitá podľa schválených materiálových štandardov VSD a.s.

### Vyjadrenie VSD, a.s.

S predloženou realizačnou projektovou dokumentáciou po technickej stránke súhlasíme s nasledujúcimi podmienkami:

V PD uvedené úpravy VN vzdušných vedení považujeme za preložku VN vedení.

Preložky elektroenergetických rozvodných zariadení upravuje Zákon č. 251/2012 Z.Z. nasledovne:

#### §45 Preložka elektroenergetického rozvodného zariadenia

(1) Preložkou elektroenergetického rozvodného zariadenia na účely tohto zákona je premiestnenie niektorých prvkov elektroenergetického rozvodného zariadenia alebo zmena jeho trasy.

(2) Náklady na preložku elektroenergetického rozvodného zariadenia je povinný uhradiť ten, kto potrebu preložky vyvolal, ak sa vlastníkom elektroenergetického rozvodného zariadenia a ten, kto potrebu preložky vyvolal, nedohodnú inak. Preložku elektroenergetického rozvodného zariadenia vykonáva prevádzkovateľ sústavy alebo za podmienok ním určená aj iná oprávnená osoba. Vlastníctvo elektroenergetického rozvodného zariadenia sa preložkou nemení.

1. V zmysle zákona o energetike č. 251/2012 Z.z. v znení neskorších predpisov možno realizáciu preložky energetických zariadení vykonať jedným z dvoch spôsobov, pričom právo voľby má žiadateľ o preložku.

2. Voľba č. 1: Žiadateľ o vykonanie preložky požiada VSD ako prevádzkovateľa distribučnej sústavy (PDS) o vykonanie samotnej preložky. Medzi vlastníkom a žiadateľom bude uzatvorená zmluva o podmienkach realizácie preložky elektroenergetického rozvodného zariadenia (EZ).

3. Voľba č. 2: Žiadateľ o vykonanie preložky vyžiada súhlas s vykonaním preložky, t.j. žiadateľ si uplatní právo vybrať realizátora preložky. Vlastník so žiadateľom uzavrie vzájomne zmluvu o súhlase s realizáciou preložky elektroenergetického rozvodného zariadenia

4. V prípade Voľby č. 2 VSD, a.s. ako vlastníka EZ si vyhradzuje právo schválenia spôsobu a termínu preložky tohto zariadenia. V prípade, že k tomuto schváleniu nedôjde, VSD, a.s. nesúhlasí s realizáciou preložky EZ. Toto schválenie musí byť vykonané minimálne 25 dní pred plánovaným termínom preložky.

Žiadateľ je povinný:

- dať vypracovať realizačnú projektovú dokumentáciu preložky (v prípade potreby, dať ju odsúhlasiť oprávnenou organizáciou)

- zabezpečiť úplný inžiniering stavby, t.j.:

- Platné vyjadrenia dotknutých orgánov, osôb a správcov podzemných inžinierskych sietí
- Právoplatné stavebné povolenie
- Geometrický plán na zameranie rozsahu vecného bremena, resp. na odčlenenie pozemku pod kioskovou transformačnou stanicou
- Zmluvu o zriadení vecného bremena, resp. kúpnu zmluvu
- Vyjadrenie oprávnenej osoby k projektu (TI)

- vybaviť povolenie na predčasné užívanie stavby

- geodeticky vytyčiť stavbu, podľa geometrického plánu na vecné bremená

- v prípade zmluvy o súhlase s realizáciou preložky zabezpečiť realizáciu preložky, následne odbornú prehliadku a odbornú skúšku, ak sa jedná o zariadenie VN aj úradnú skúšku





- v prípade zmluvy o súhlase s realizáciou preložky zabezpečiť technickú kolaudáciu stavby
- v prípade zmluvy o súhlase s realizáciou preložky zabezpečiť kolaudáciu stavby
- odovzdať všetku dokumentáciu k preložke
- v prípade zmluvy o podmienkach realizácie preložky uhradiť faktúru

5. Zmluvné podmienky pre realizáciu preložky je potrebné dojednať na oddelení Siet'ový inžiniering, pracovisko Poprad, kontaktná osoba - p. Repel', tel. 055/610 2307

6. Pred realizáciou stavby žiadame zvolať odovzdanie staveniska a po zrealizovaní stavby technickú obhliadku.

7. Pri realizácii preložky elektroenergetického rozvodného zariadenia (ktoré je v správe a majetku PDS) žiadame použiť výlučne typy zariadení schválené v „Katalógu schválených prvkov a výrobkov pre distribučné siete a trafostanice vo VSD, a.s.“, ktorý je zverejnený na našom webovom sídle [www.vsds.sk](http://www.vsds.sk), resp. na požiadanie poskytne VSD, a.s., úsek Asset manažment, odbor Štandardizácia.

8. Zásady a pravidlá platné pre vzťahy medzi PDS a užívateľmi distribučnej sústavy vymedzuje Prevádzkový poriadok PDS spoločnosti Východoslovenská distribučná, a.s.

9. Upozornenie: VN prípojka pre TS0504-0007 Mlyn Huncovce (situácia č.7) bude v blízkom období jej vlastníkom rekonštruovaná na samonosné vzdušné VN káblové vedenie 20-DISTRI 3x50 + 50. V prípade, že sa budú úpravy VN vedení realizovať po vyššie uvedenej rekonštrukcii nebude potrebné realizovať v PD uvedenú úpravu - preložku uvedeného VN vedenia.

10. Vo vzťahu k existujúcim el. vedeniam a zariadeniam žiadame dodržať ustanovenia v zmysle Zákona 251/2012 Z.z. o energetike, platné STN a zásady bezpečnosti práce tak, aby pri realizácii preložky elektroenergetického rozvodného zariadenia nedošlo k ohrozeniu bezpečnosti osôb, vecí, majetku a nedošlo k narušeniu bezpečnej a spoľahlivej prevádzky el. zariadení.

11. Križovatky a súbehy navrhovaných el. rozvodov s ostatnými inžinierskymi sieťami riešiť v zmysle STN 76 6005.

12. Za výstavbu a nepoškodenie elektrických zariadení zodpovedá investor, zhotoviteľ stavby a odborný stavebný dozor.

13. Za úplnosť, správnosť, celkové riešenie a realizovateľnosť projektu podľa platných predpisov je zodpovedný odborne spôsobilý projektant.

**Vyjadrenie platí jeden rok, pričom aj pred uplynutím tejto lehoty stráca platnosť v prípade zmeny údajov, na základe ktorých bolo vydané. O predĺženie platnosti vyjadrenia je možné písomne požiadať pred uplynutím doby jeho platnosti.**

S pozdravom

Ing. Vladimír Petruľák  
vedúci technik - distribučné služby

Ing. Pavol Hrušovský  
technik VN - distribučné služby



Kontakt: Slovak Telekom, a.s., Bajkalská 28, 817 62 Bratislava  
číslo účtu: 2940223/7500  
ICO/IC DPH: 35 763 469/SK2020273893  
Obch. register: Obchodný register Okresného súdu BA I, Sa 2081/B

ISPO spol. s r.o., Inžinierske stavby	
Podacie číslo: <i>378</i>	Číslo spisu: <b>18-03-2015</b>
Prílohy/listy:	Vybavuje: <i>PC</i> <i>AY</i>

Číslo vyjadrenia: 6611505428  
Cena: 20 Euro  
ISPO spol.s r.o., Inžinierske stavby  
Ing. Peter Čegiň  
Slovenská 3302/86  
080 01 Prešov

## Vyjadrenie k existencii telekomunikačných vedení a rádiových zariadení a všeobecné podmienky ochrany siete spoločnosti Slovak Telekom, a.s.

Podľa § 66 ods. 6 zákona č. 351/2011 Z. z. o elektronických komunikáciách, pre účely územného a stavebného konania a v zmysle ďalších právnych predpisov.

### Vydané pre:

Stavebník	ISPO spol.s r.o., Inžinierske stavby Ing. Peter Čegiň	
Záujmové územie	Názov stavby	Cesta okolo Tatier, úsek k.ú. Kežmarok - Huncovce
	Dôvod žiadosti	Stavebné povolenie
	Účel stavby	Inžinierske stavby
	Katastrálne územie	Huncovce, Kežmarok
	Parcelné číslo	

Číslo vyjadrenia:  
6611505428

Platnosť vyjadrenia do:  
18.09.2015

Dátum vydania:  
18.03.2015

Žiadateľ vo svojej žiadosti vyznačil záujmové územie a vyplnil všetky potrebné údaje pre vydanie vyjadrenia o existencii telekomunikačných vedení a rádiových zariadení (ďalej len Vyjadrenie). Žiadateľ zodpovedá za správnosť a úplnosť vyplnenej žiadosti a zároveň, že uvedené parcelné čísla zodpovedajú vyznačenému záujmovému územiu v mape zobrazenej nižšie (ďalej len polygón).

Na základe Vašej žiadosti o vyjadrenie Vám Slovak Telekom, a.s. dáva nasledovné stanovisko pre vyznačené záujmové územie.

### Dôjde do styku

so sieťami elektronických komunikácií (ďalej len SEK) spoločnosti Slovak Telekom, a.s.

**Slovak Telekom a.s. požaduje zahrnúť do podmienok určených stavebným úradom pre vydanie rozhodnutia o umiestnení stavby alebo stavebného povolenia Všeobecné podmienky ochrany SEK, ktoré sú neoddeliteľnou súčasťou tohto stanoviska. Zároveň je stavebník povinný rešpektovať nasledovné:**

- Existujúce zariadenia sú chránené ochranným pásmom (§68 zákona č. 351/2011 Z. z.) a zároveň je potrebné dodržať ustanovenie §65 zákona č. 351/2011 Z. z. o ochrane proti rušeniu.
- Vyjadrenie stráca platnosť uplynutím doby platnosti uvedenej vyššie vo vyjadrení, v prípade zmeny vyznačeného polygónu, dôvodu žiadosti, účelu žiadosti, v prípade ak uvedené parcelné číslo v žiadosti nezodpovedá vyznačenému polygónu alebo ak si stavebník nesplní povinnosť podľa bodu 3.
- Stavebník alebo ním poverená osoba je povinná v prípade ak zistil, že jeho zámer, pre ktorý podal uvedenú žiadosť je v kolízii so SEK Slovak Telekom, a.s. alebo zasahuje do ochranného pásma týchto sietí (najneskôr pred spracovaním projektovej dokumentácie stavby), vyzvať spoločnosť Slovak Telekom, a.s. na stanovenie konkrétnych podmienok ochrany alebo preloženia SEK prostredníctvom zamestnanca spoločnosti povereného správou sietí:

Klein Štefan, stefan.klein@telekom.sk, +421 52 7733845



4. V zmysle § 66 ods. 7 zákona č. 351/2011 Z.z. o elektronických komunikáciách sa do projektu stavby musí zakresliť priebeh všetkých zariadení v mieste stavby. Za splnenie tejto povinnosti zodpovedá projektant.
5. Zároveň upozorňujeme stavebníka, že v zmysle §66 ods. 10 zákona č. 351/2011 Z.z. je potrebné uzavrieť dohodu o podmienkach prekládky telekomunikačných vedení s vlastníkom dotknutých SEK.. Bez uzavretia dohody nie je možné preložiť zrealizovať prekládku SEK.
6. Upozorňujeme žiadateľa, že v textovej časti vykonávacieho projektu musí figurovať podmienka ST o zákaze zriaďovania skládok materiálu a zriaďovania stavebných dvorov počas výstavby na existujúcich podzemných kábloch a projektovaných trasách prekládok podzemných telekomunikačných vedení a zariadení.
7. V prípade ak na Vami definovanom území v žiadosti o vyjadrenie sa nachádza nadzemná telekomunikačná sieť, ktorá je vo vlastníctve Slovak Telekom, a.s., je potrebné zo strany žiadateľa zabezpečiť nadzemnú sieť proti poškodeniu alebo narušeniu ochranného pásma.

**8. Nedodržanie vyššie uvedených podmienok ochrany zariadení je porušením povinností podľa § 68 zákona č. 351/2011 Z.z. o elektronických komunikáciách v platnom znení.**

**9. V prípade, že žiadateľ bude so zemnými prácami alebo činnosťou z akýchkoľvek dôvodov pokračovať po tom, ako vydané vyjadrenie stratí platnosť, je povinný zastaviť zemné práce a požiadať o nové vyjadrenie.** Pred realizáciou výkopových prác je stavebník povinný požiadať o vytýčenie TKZ. Vzhľadom k tomu, že na Vašom záujmovom území sa môžu nachádzať zariadenia iných prevádzkovateľov, ako sú napr. rádiové zariadenia, rádiové trasy, televízne káblové rozvody, Slovak Telekom, a.s. týmto upozorňuje žiadateľa na povinnosť vyžiadať si obdobné vyjadrenie od prevádzkovateľov týchto zariadení.

**10. Vytýčenie polohy telekomunikačných zariadení vykoná Slovak Telekom a.s. na základe samostatnej objednávky do troch týždňov od jej doručenia na adresu spoločnosti alebo ju odovzdáte technikovi:**

Klein Štefan, stefan.klein@telekom.sk, +421 52 7733845, 0903641702

V objednávke v dvoch vyhotoveniach uveďte číslo tohto vyjadrenia a dátum jeho vydania.

11. Stavebník alebo ním poverená osoba je povinná bez ohľadu vyššie uvedených bodov dodržať pri svojej činnosti aj Všeobecné podmienky ochrany SEK spoločnosti Slovak Telekom, a.s.

12. Žiadateľ môže vyjadrenie použiť iba pre účel, pre ktorý mu bolo vystavené. Žiadateľ nie je oprávnený poskytnuté informácie a dáta ďalej rozširovať, prenajímať alebo využívať bez súhlasu spoločnosti Slovak Telekom, a.s.

13. Žiadateľa zároveň upozorňujeme, že v prípade ak plánuje napojiť nehnuteľnosť na telekomunikačnú sieť úložným vedením, je potrebné do projektu pre územné rozhodnutie doplniť aj telekomunikačnú prípojku.

14. Poskytovateľ negarantuje geodetickú presnosť poskytnutých dát, Poskytnutie dát v elektronickej forme nezbavuje žiadateľa povinnosti požiadať o vytýčenie.

15. Prílohy k vyjadreniu:

- Všeobecné podmienky ochrany SEK
- Situačný výkres obsahujúci záujmové územie žiadateľa

  
T . .  
Slovak Telekom a.s.  
Bajkalská 28.  
817 62 Bratislava

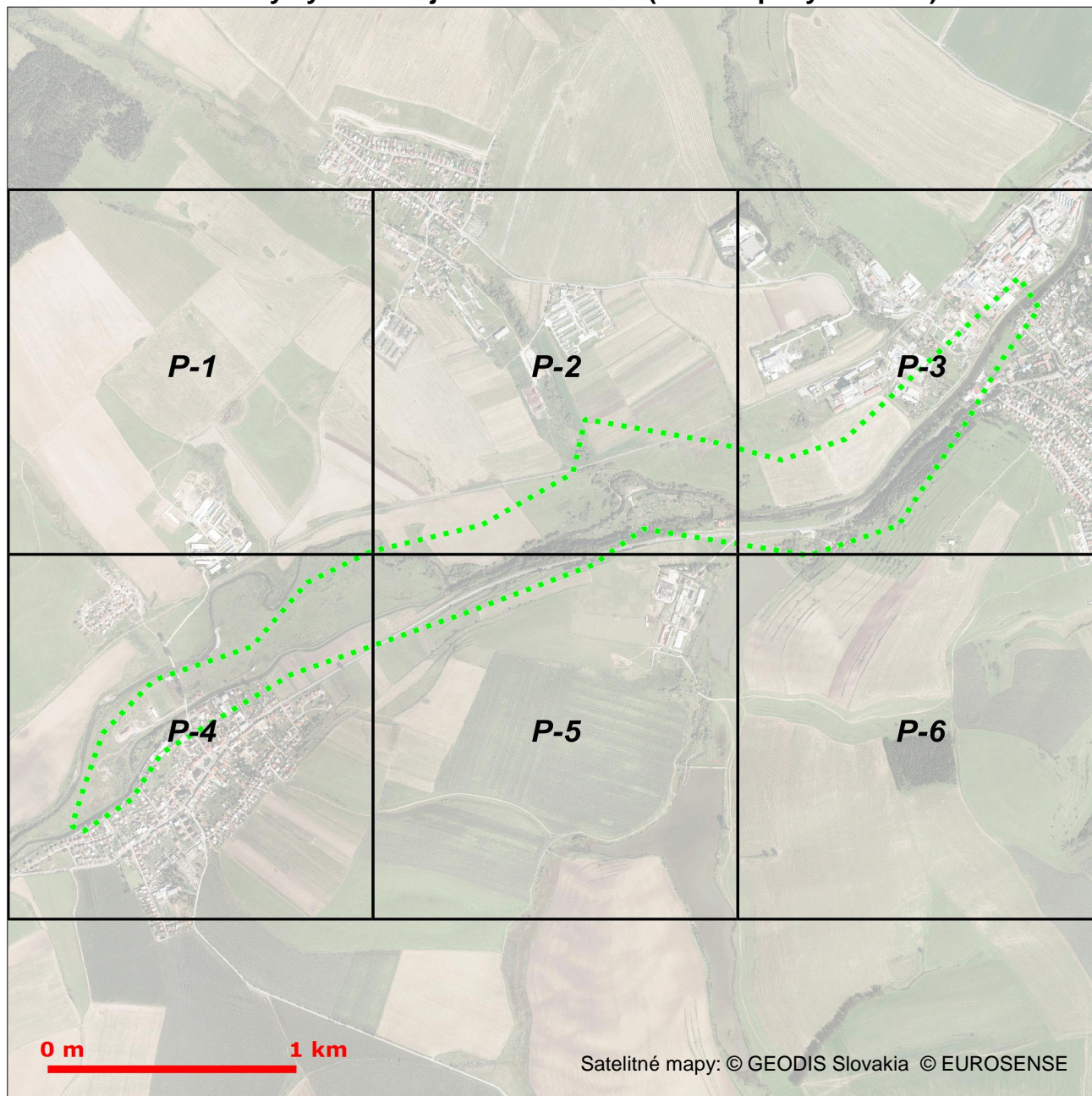
48

za prevádzkovateľa zariadenia



Platí iba s íslom vyjadrenia 6611505428 .  
Zakreslené polohy zariadení v prílohe sú iba informatívne.

### Situa ný výkres zaujmového územia (klad mapových listov)







Platí iba s íslom vyjadrenia 6611505428 .  
Zakreslené polohy zariadení v prílohe sú iba informatívne.

## Situa ný výkres - list P-1



Satelitné mapy: © GEODIS Slovakia © EUROSENSE

### LEGENDA

- ..... Zájmové územie
- Ⓟ Bod napojenia
- Trasa podzemných oznamovacích vedení ST - zameraný priebeh
- Trasa podzemných oznamovacích vedení ST - nezameraný priebeh
- ..... Trasa podzemných oznamovacích vedení ST - odhadovaný priebeh

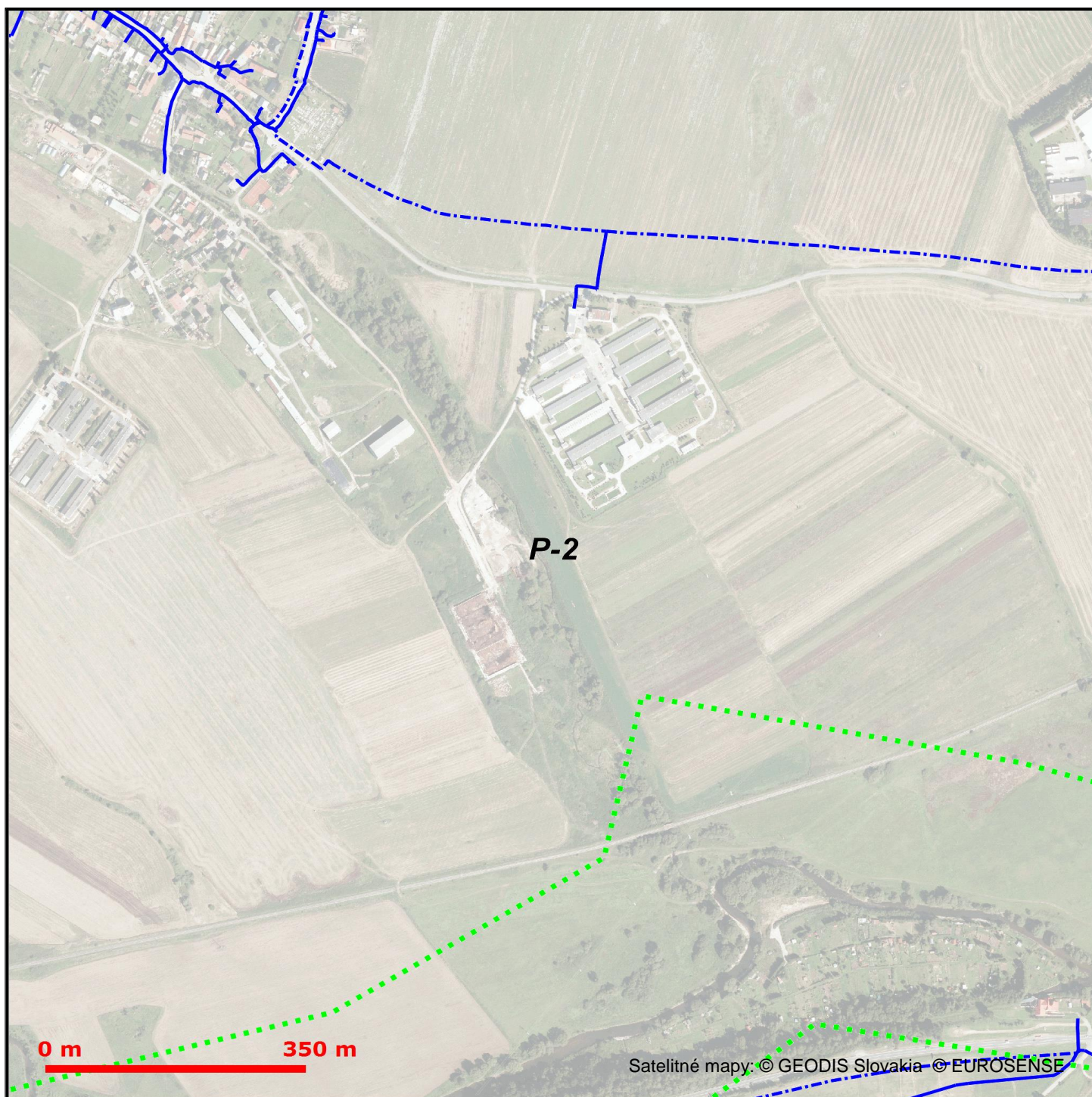
- Trasa káblovodu alebo kolektoru - zameraný priebeh
- Trasa káblovodu alebo kolektoru - nezameraný priebeh
- Šachta káblovodu alebo kolektoru
- Trasa podzemných elektrických vedení ST - zameraný priebeh
- Trasa podzemných elektrických vedení ST - nezameraný priebeh
- ..... Trasa podzemných elektrických vedení ST - odhadovaný priebeh





Platí iba s íslom vyjadrenia 6611505428 .  
Zakreslené polohy zariadení v prílohe sú iba informatívne.

## Situa ný výkres - list P-2



### LEGENDA

- Zájmové územie
- Ⓟ Bod napojenia
- Trasa podzemných oznamovacích vedení ST - zameraný priebeh
- Trasa podzemných oznamovacích vedení ST - nezameraný priebeh
- Trasa podzemných oznamovacích vedení ST - odhadovaný priebeh

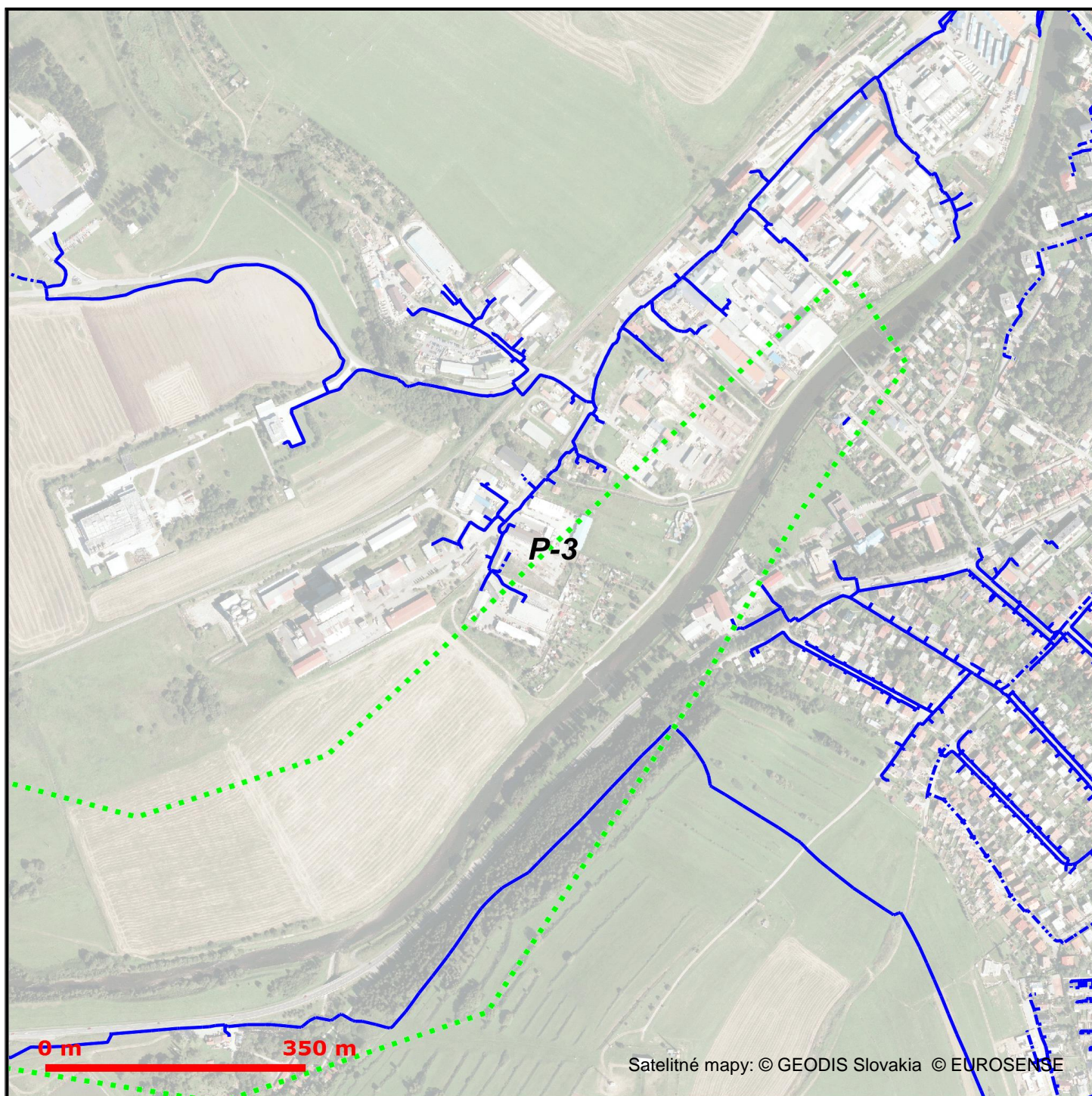
- Trasa káblovodu alebo kolektoru - zameraný priebeh
- Trasa káblovodu alebo kolektoru - nezameraný priebeh
- Šachta káblovodu alebo kolektoru
- Trasa podzemných elektrických vedení ST - zameraný priebeh
- Trasa podzemných elektrických vedení ST - nezameraný priebeh
- Trasa podzemných elektrických vedení ST - odhadovaný priebeh





Platí iba s íslom vyjadrenia 6611505428 .  
Zakreslené polohy zariadení v prílohe sú iba informatívne.

## Situa ný výkres - list P-3



### LEGENDA

- Zájmové územie
- Ⓟ Bod napojenia
- Trasa podzemných oznamovacích vedení ST - zameraný priebeh
- Trasa podzemných oznamovacích vedení ST - nezameraný priebeh
- Trasa podzemných oznamovacích vedení ST - odhadovaný priebeh

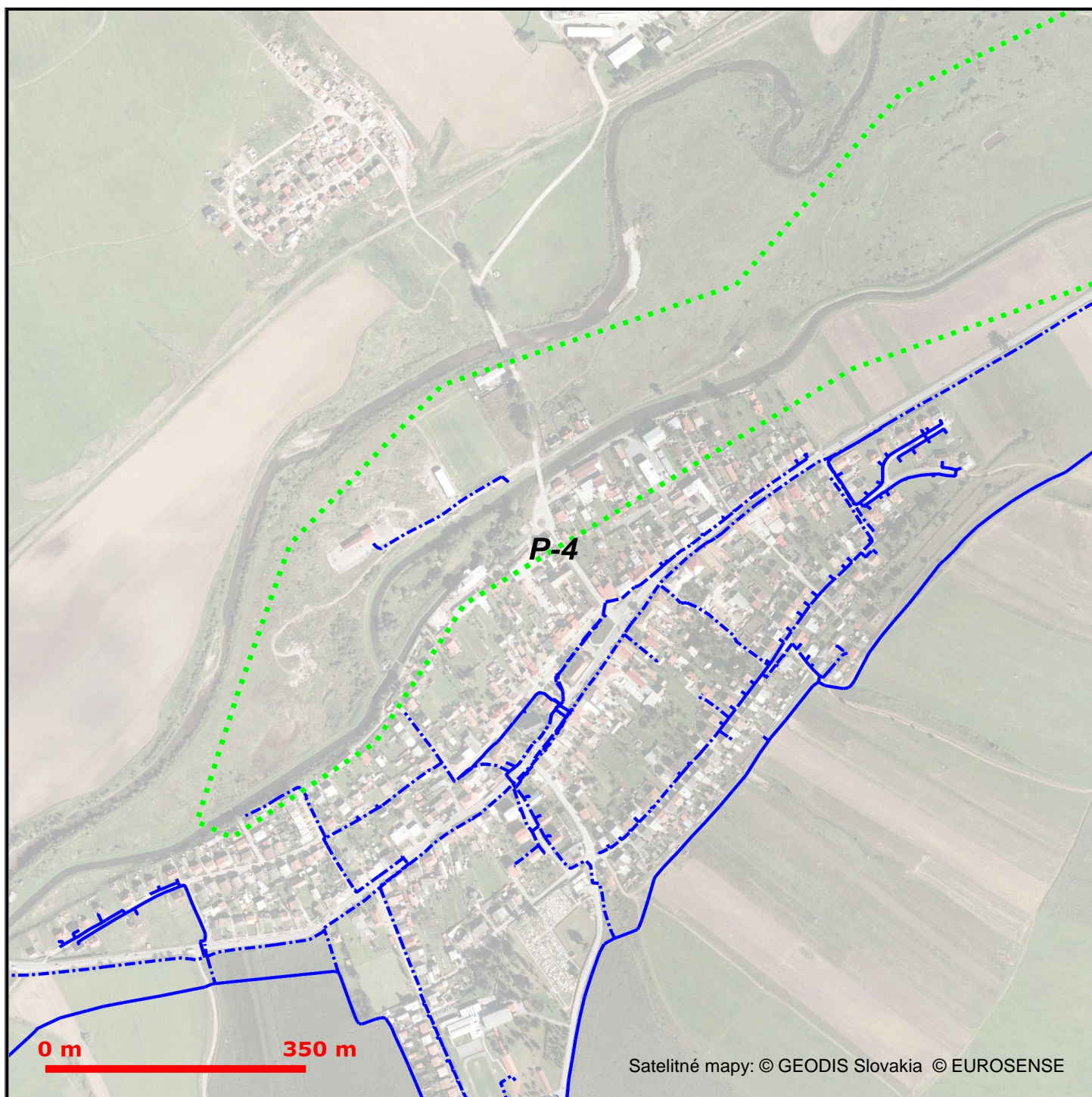
- Trasa káblovodu alebo kolektoru - zameraný priebeh
- Trasa káblovodu alebo kolektoru - nezameraný priebeh
- Šachta káblovodu alebo kolektoru
- Trasa podzemných elektrických vedení ST - zameraný priebeh
- Trasa podzemných elektrických vedení ST - nezameraný priebeh
- Trasa podzemných elektrických vedení ST - odhadovaný priebeh





Platí iba s íslom vyjadrenia 6611505428 .  
Zakreslené polohy zariadení v prílohe sú iba informatívne.

## Situa ný výkres - list P-4



### LEGENDA

- ..... Zájmové územie
- Ⓟ Bod napojenia
- Trasa podzemných oznamovacích vedení ST - zameraný priebeh
- - - - Trasa podzemných oznamovacích vedení ST - nezameraný priebeh
- ..... Trasa podzemných oznamovacích vedení ST - odhadovaný priebeh

- ..... Trasa káblovodu alebo kolektoru - zameraný priebeh
- - - - Trasa káblovodu alebo kolektoru - nezameraný priebeh
- Šachta káblovodu alebo kolektoru
- Trasa podzemných elektrických vedení ST - zameraný priebeh
- - - - Trasa podzemných elektrických vedení ST - nezameraný priebeh
- ..... Trasa podzemných elektrických vedení ST - odhadovaný priebeh





Platí iba s íslom vyjadrenia 6611505428 .  
Zakreslené polohy zariadení v prílohe sú iba informatívne.

## Situa ný výkres - list P-5



Satelitné mapy: © GEODIS Slovakia © EUROSENSE

### LEGENDA

- Zaujímavé územie
- Ⓟ Bod napojenia
- Trasa podzemných oznamovacích vedení ST - zameraný priebeh
- Trasa podzemných oznamovacích vedení ST - nezameraný priebeh
- Trasa podzemných oznamovacích vedení ST - odhadovaný priebeh

- Trasa káblovodu alebo kolektoru - zameraný priebeh
- Trasa káblovodu alebo kolektoru - nezameraný priebeh
- Šachta káblovodu alebo kolektoru
- Trasa podzemných elektrických vedení ST - zameraný priebeh
- Trasa podzemných elektrických vedení ST - nezameraný priebeh
- Trasa podzemných elektrických vedení ST - odhadovaný priebeh



Slovak Telekom a.s.  
Bajkalská 28  
817 62 Bratislava

48

Slovak Telekom a. s., Bajkalská 28, 817 62 Bratislava  
íslo ú tu: 2940223/7500  
I O/I O DPH: 35 763 469/SK2020273893  
Obchodný register Okresného súdu BA I, Sa 2081/B





Platí iba s íslom vyjadrenia 6611505428 .  
Zakreslené polohy zariadení v prílohe sú iba informatívne.

## Situa ný výkres - list P-6



### LEGENDA

- ..... Zaujmové územie
- Ⓟ Bod napojenia
- Trasa podzemných oznamovacích vedení ST - zameraný priebeh
- Trasa podzemných oznamovacích vedení ST - nezameraný priebeh
- Trasa podzemných oznamovacích vedení ST - odhadovaný priebeh

- Trasa káblovodu alebo kolektoru - zameraný priebeh
- Trasa káblovodu alebo kolektoru - nezameraný priebeh
- Šachta káblovodu alebo kolektoru
- Trasa podzemných elektrických vedení ST - zameraný priebeh
- Trasa podzemných elektrických vedení ST - nezameraný priebeh
- Trasa podzemných elektrických vedení ST - odhadovaný priebeh



**ŽIADOSŤ / OBJEDNÁVKA / VYJADRENIA O EXISTENCII PODZEMNÝCH  
TELEKOMUNIKAČNÝCH ZARIADENÍ  
PREVÁDZKOVATEĽA – ORANGE SLOVENSKO a.s.**

<b>ISPO spol. s r.o., inžinierske stavby</b>	
Podacie číslo: <b>0323</b>	Číslo spisu: <b>20-03-2015</b>
Prílohy/listy:	Vybavuje: <b>Pc</b>

Poradové číslo: KE- **0451 / 2015**

Firma: **ISPO**  
Meno: **Ing. Čegiň**  
Adresa: **Slovenská 86  
080 01 Prešov**  
telefón: **051/7463653**  
IČO : **17085501**  
DIČ : **2020518027**  
DIČ DPH : **SK 2020518027**  
žiadateľ / objednatel

**Michlovský s.r.o.**  
Lubomír Duhaň, 0918 945 137  
UC 3 – údržbové centrum Košice  
Pri Hatí 1, 040 01 Košice  
tel.: 033/77 320 32  
IČO : 36 203 537  
DIČ : 2020169723  
DIČ DPH : SK 2020169723  
správca PTZ Orange Slovensko, a.s.  
**michlovskyke@netkosice.sk**

Adresa na doručenie :

Objednávka číslo : **0451 / 2015** **KE**

Na základe objednávky žiadam o vydanie vyjadrenia o existencii podzemných telekomunikačných zariadení ( PTZ )  
na stavebné práce\*

**„Cesta okolo Tatier úsek k.ú. Kežmarok - Huncovce " , č.z 2323**

(názov stavebnej akcie - označenie prác)

Presné miesto vykonávania prác a katastrálne územie:

**Kežmarok - Huncovce**

parcelné číslo:

a/\* prikladám situačný výkres stavebnej akcie č.:

situácia

v mierke

vyhotovený v rámci projektu s názvom

projektantom

b/\* ohraničujem miesto konania prác (kde sa nevypracováva projektová dokumentácia) takto:

**Podľa prílohy: situácia**

Vyjadrenie požadujem na účely:

**zakreslenia siete**

Žiadateľ:

správca PTZ:

**MICHLOVSKY, spol. s r.o.**

Letná 796/9, 921 01 Piešťany

IČO:36 230 537 IČ DPH:SK 2020169723

V Košiciach dňa:

**19.03.15**

Pečiatka:

Poradové číslo:

KE-0451 / 2015

Vybavuje: p. Duhaň, tel. 0918 945 137, v Košiciach,

dňa: 19.3.2015

Stavebná akcia : „Cesta okolo Tatier úsek k.ú. Kežmarok - Huncovce ", č.z 2323

Miesto, kat.územie: Kežmarok - Huncovce

p.č. 0

Účel: zakreslenia siete

### nedôjde

ku stretu PTZ prevádzkovateľa Orange Slovensko a.s. Metodova 8, 821 09 Bratislava

Existujúce PTZ sú chránené ochranným pásmom. V káblovej ryhe sú uložené HDPE trubky, optické káble a spojky novej funkčnosti. Údaje o technickom stave a počte HDPE poskytneme po zdôvodnenej potrebe pri vytýčení trasy.

Pri projektovaní stavieb dodržať priestorovú normu STN 736005 a ustanovenia zákona o elektronických komunikáciach č. 351/2011 Z.z. o ochrane siete a zariadení. Pri krížení siete, tesných súbehoch, pri budovaní nových komunikácií a spevnených plôch pokiaľ nedochádza k prekládke, optickú trasu mechanicky chrániť žlabovaním. Všetky vynútené práce výstavbou na ochrane TKZ a prekládky trasy riešiť samostatným projektom odsúhlaseným na Orange Slovensko, a.s.. Mechanická ochrana a prekládka budú realizovné v plnej výške na náklady investora. Realizáciu prekládky PTZ Orange pre INVESTORA vykoná Orange a.s., alebo nim poverená servisná organizácia podľa schválenej cenovej kalkulácie Orange. Zahájenie stavebných prác v ochrannom pásme optickej trasy oznámiť správcovi PTZ.

### Upozorňujeme, že

1/ vo Vašom záujmovom území, resp. v trasách Orange Slovensko a.s., sa môžu nachádzať TKZ iných prevádzkovateľov  
2/ rádiokomunikačné stavby Orange Slovensko a el. prípojky ku nim, nie sú predmetom toho vyjadrenia

Ďalej pri akýchkoľvek prácach, ktorými môžu byť ohrozené alebo poškodené PTZ, ste povinný vykonať všetky objektívne účinné ochranné opatrenia najmä tým, že zabezpečíte:

- pred začatím zemných prác **vytýčenie** a vyznačenie polohy PTZ priamo na povrchu terénu objednať u správcu PTZ / vyznačenie podzemnej trasy si prevedie objednavateľ farbou alebo kolíkmi /
- preukázateľné oboznámenie pracovníkov, vykonávajúcich zemné práce, s vytýčenou a vyznačenou polohou PTZ a upozornenie pracovníkov vykonávajúcich zemné práce na možnú polohovú odchýlku +/- 30 cm skutočného uloženia PTZ od vyznačenej polohy na povrchu terénu, aby pri prácach v miestach výskytu vedení a zariadení pracovali s najväčšou opatrnosťou a bezpodmienečne nepoužívali nevhodné náradie (napr. hlbiace stroje) vo vzdialenosti najmenej 1 m ( v ochrannom pásme 1,5 m) na každú stranu od vyznačenej polohy PTZ,
- dodržanie zákazu prechádzania ťažkými vozidlami, kým sa nevykoná ochrana proti mechanickému poškodeniu
- nad optickou trasou dodržanie zákazu skládok a budovania zariadení, ktoré by znemožňovali prístup k PTZ
- súhlas prevádzkovateľa a správcu pri zmene nivelety nad trasou PTZ
- aby odkryté časti PTZ boli riadne zabezpečené proti prevysu, ohrozeniu a poškodeniu nepovolanou osobou
- pred záhonom previesť zhutnenie zeminy pod HDPE trasou, obnoviť krytie a značenie (zákrytové dosky, fólia, markery)
- aby bezodkladne oznámili každé poškodenie PTZ na tel. Číslo 033 / 77 320 32 , mob. 0907 721 378
- overenie výškového a stranového uloženia PTZ ručnými sondami (vzhľadom na to, že nezodpovedáme za zmeny priestorového uloženia PTZ vykonané bez nášho vedomia),
- pred záhonom obnažených miest PTZ prizvať pracovníka servisu ku kontrole, kde bude vystavený zápis o nepoškodení trasy, dodržania podmienok vyjadrenia prevádzkovateľa a správcu PTZ
- ďalšie podmienky prevádzkovateľa a správcu PTZ :

Nedodržanie podmienok ochrany verejnoprospešného zariadenia PTZ je porušením právnej povinnosti podľa § 68 zákona č. 351/2011 a TZ. Toto vyjadrenie platí len v rozsahu nami overenej dokumentácie a pre rozsah prác vyznačených, alebo vymedzených v časti I. tohoto tlačiva. Vyjadrenie stráca platnosť dole uvedeným dátumom.

Vytýčenie vedenia verejnej elektronickej komunikačnej siete vykoná spoločnosť Orange Slovensko, a.s. na základe objednávky do 3 týždňov od jej doručenia. Na objednávke **uved'te číslo vyjadrenia** o existencii PTZ.

Polohu TKZ posúdil a do predložených podkladov zakreslil:

Duhaň

kniha plánov :

list č. :

kniha plánov :

list č. :

kniha plánov :

list č. :

PTZ sú v dotknutom území zakreslené len **orientačne**. Za zakreslenie všetkých existujúcich PTZ do projektovej dokumentácie však podľa § 69 ods. 7 zákona č. 610/2003 Z.z. o elektronických komunikáciach zodpovedá projektant !

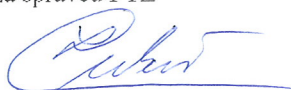
MICHLOVSKY, spol. s r.o.

Letná 796/9, 921 01 Piešťany  
IČO:36 230 537 IČ DPH:SK 2020169723

19.9.2015

Za správcu PTZ

Toto vyjadrenie stráca platnosť !







V záujmovom území sa **NENACHÁDZAJÚ**  
podzemné telekomunikačné zariadenia spoločnosti  
**ORANGE SLOVENSKO, a.s.**  
Zákres a vyjadrenie má platnosť 6 mesiacov.  
Michlovský spol.s r.o., Letná 796/9, 921 01 Piešťany  
UC 3, tel.: 055 633 40 94, 0918 945 137  
V Košiciach dňa: **19. 3. 2015**

*[Signature]*

V záujmovom území sa **NENACHÁDZAJÚ**  
podzemné telekomunikačné zariadenia spoločnosti  
**ORANGE SLOVENSKO, a.s.**  
Zákres a vyjadrenie má platnosť 6 mesiacov.  
Michlovský spol.s r.o., Letná 796/9, 921 01 Piešťany  
UC 3, tel.: 055 633 40 94, 0918 945 137  
V Košiciach dňa: **3.7.2014**

*[Signature]*